

أڭمازىچى

La voix des «Hommes Libres»

•C°E• •C°XΣY



تىرى وزو تر جب بأمازيج العالم

الدكتور الحسن بروكسي

ليس للأمة نفع أى ثقل
في الجاحن الساطع



En Hommage à Lounès MATOUB

Et sous le thème

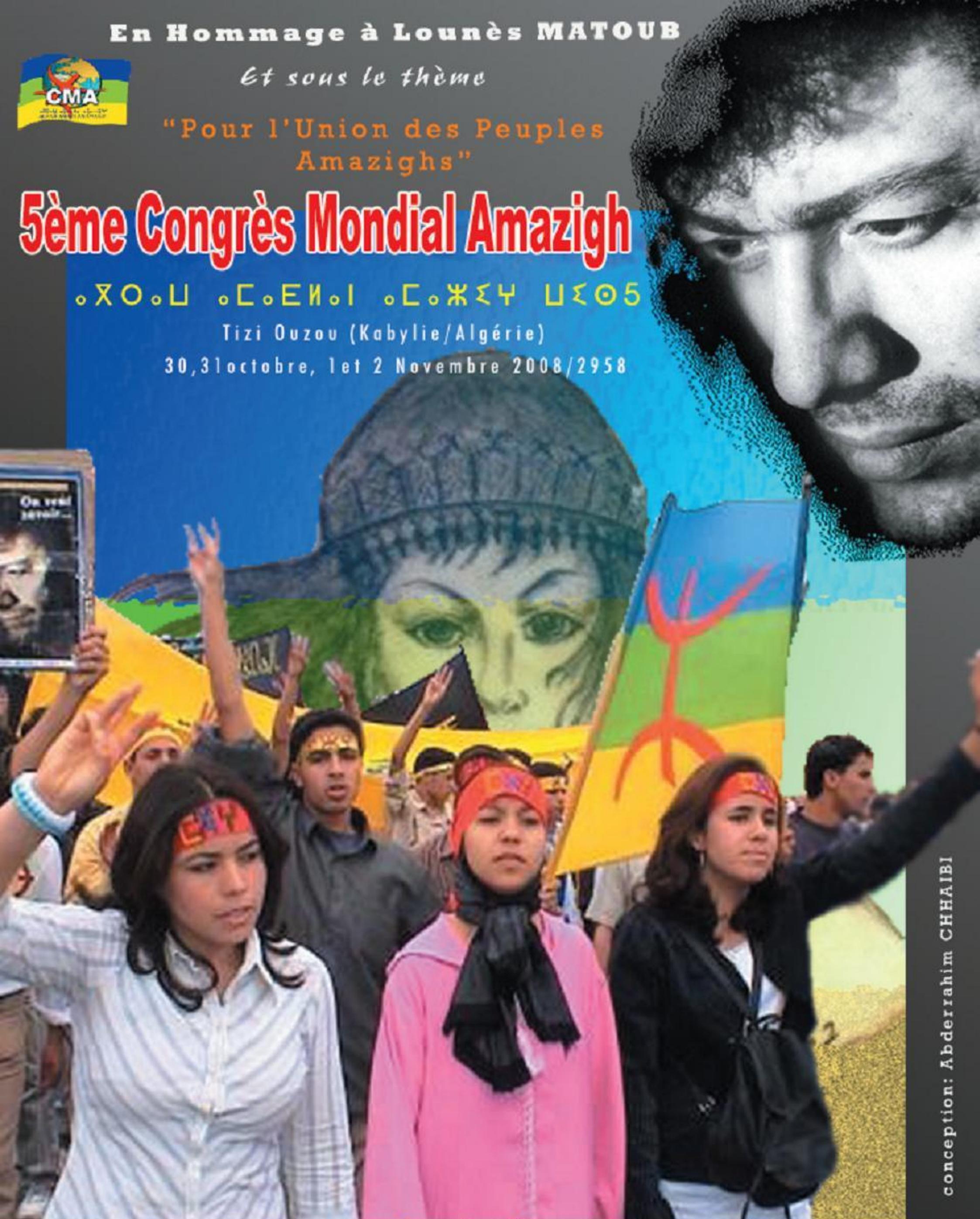
"Pour l'Union des Peuples
Amazighs"

5ème Congrès Mondial Amazigh

• X O • U • C • E M • I • C • J S Y • U S O 5

Tizi Ouzou (Kabylie/Algérie)

30, 31 octobre, 1er et 2 Novembre 2008 / 2958



conception: Abderrahim CHHAIBI

Coordination:

Association Culturelle AMUSNAW

BP.N° 123/ Tizi Ouzou RP 15000 (Algérie)

Tél: 00213 771 138 877 - 00213 773 048 783

E-mail: c.m.amazigh@gmail.com/ Web: www.cmamazigh.com

ما هي الخلفيات الإيديولوجية والسياسية للهجمات الإعلامية المستهدفة، في الوقت الراهن، للحركة الأمازيغية؟ وما هو حجم الخلط الواقع بين توجهات ذوي الأصول الأمازيغية المغاربة المشاركون في المجال السلطوي، المدافعون عن سياسة واستراتيجية الدولة، بينهم وبين نشطاء الحركة الأمازيغية المدافعون عن أطروحة الأمازيغية؟ وما هو الجهاز السلطوي الذي ينفرد بالقرارات والخيارات الكبرى للبلاد؟ وإلى أي حد يتحكم الأمازيغ في القرار السلطوي والإستراتيجي للبلاد؟ ومن الجهة المسؤولة عن إقصاء وتحقيق الأمازيغ؟

لإثارة هذا الموضوع بعمق و الوقوف على حقيقة العلاقة بين الحركة الأمازيغية و ذوي الأصول الأمازيغية من رجال السلطة والإدارة، ارتأت، جريدة العالم الأمازيغي، طرح التساؤلات ذاتها، على كل من الدكتور لحسن بروكسي، بصفته مسؤولا سابقا بمديرية الشؤون السياسية/العامة بوزارة الداخلية، والباحثين المعطى منجيبة و عبد الله حبيبي.

إعداد:
هيئة
التحرير

فأي موقع للأمازيغ في مجال السلطة السياسية؟

الجامعي والأصول الحضرية، في أغلب الأحيان، للموظفين الجدد لهذه الإدارة، عن التحولات التي حملها هؤلاء، منذ بداية الاستقلال إلى الوقت الحاضر، لهيئة رجال السلطة، ولكن يبقى أن صلاحيات هؤلاء لا تقتصر جانب الضبط والمراقبة، أما عن النخبة التي وصفها واتربوري بالقروية، سيمما المنحدرة من القبائل، فكما تكهنت الباحث، فقدت سلطتها وذاهبتها في طريق الزوال تدريجيا. وهو ما أكدته الباحث المعطي منجيبة (أنظر الحوار)، حيث أوضح أنه لا وجود للوبي أمازيغي في المغرب اليوم يمارس المناورة في الأروقة ويؤثر في القرار السياسي والإستراتيجي للبلاد، نافيا أن يكون هناك أمازيغي يتربع على عرش مؤسسة اقتصادية وموقع حساس داخل دواوين الدولة يخدم الأمازيغية، موضحا مسألة التمييز بين الإحساس والموقف الهوياتي الأمازيغي. وشكك من كون انقلابي السبعينيات، تحطيطا سياسيا أمازيغا.

فيما تساءل بروكسي عن الخلفيات السياسية لتهميشه إمازيغين، وكذا معاناتهم مع مشاكل انتزاع الأرضي وكذلك مشاكل متعلقة بالقضاء، واصفا وضعهم بالعصور الوسطى. فعلى مدار عهد الحماية، غيرت فرنسا جيولاقتصادية المغرب، واعتمدت معبرا اقتصاديا جديدا للمغرب، حيث تم تركيز هذا الاقتصاد في كل من الدار البيضاء، الرباط، القنيطرة وطنجة، وأصبحت هذه المناطق، تتمتع باقتصاد ما يسمى بالمغرب النافع، حيث تمركزت المصانع الإقتصادية الفرنسية. وبعد الاستقلال ورثت البورجوازية المغربية، تلك الصالح في البلاد، وبقيت على حالها، إلى يومنا هذا. وأصبحت المناطق الريفية مناطق العروبيا مهمنة، موضحا أنه في عام 1968، تم تشكيل لجنة الدعم، في شكل مركز الدراسات والتقويم لإعداد التراب الوطني، يديره فرنسيون، حيث أجز هذا المركز دراسات ومشاريع لخلق سياسة إعداد التراب الوطني، من أجل تنوب العالم القروي داخل العالم الحضري، والقضاء على الاقتصاد المترنح. و Ashtonel المركز ما يقارب أربعة سنوات، استصدر في ظلها قوانين، ولما شرع في التطبيق، وجد المركز أن اقتصاد المغرب محظوظ. وجهاً لاتهامه لما وصفه باللوبي، الذي سيطر على وزارة المالية والوزارة الأولى، بصفته المعرقل لعمل سياسة إعداد الترابي، الذي قال عنه أنه ليس من مصلحته سلك سياسة التوازن واقتصاد متكملاً ومتكافئاً. في حين عاد الباحث عبد الله حبيبي ليوضح الالتباس الذي أوهم به الملف الرأي العام، من حيث خلطه بين رجال أمازيغ عملوا في موقع حساسة في جهاز دولة له طبيعة السياسية ونظامه الدستوري وقوانينه التي تضبط كل عامل داخله، وبين خطاب ومطالب الحركة الثقافية الأمازيغية التي انطلقت شرارتها التنظيمية الأولى منذ ستينيات القرن الفائت. وهي حركة لها سياساتها التاريخية ومشروعها الفكري الذي يعرف من الهوية الأمازيغية وتاريخ الأمازيغ الذي تم الإجهاز عليه، بعدما هيمانت العقليات العروبية على أجهزة الدولة الثقافية والتعليمية والإعلامية لكنس الوجود الأمازيغي من موقعه التاريخي وتعويضه بالأجنبي سواء الرومان أو الفنقيين أو العرب أو الفرنسيين أو غيرهم من الذين عبروا التراب الأمازيغي على مر التاريخ.

إذ على المتتبع لخطاب الحركة الثقافية الأمازيغية، على حد تعبير حبيبي، أن يعني أنها حركة مدنية خرجت من رحم المدن الكبرى بالمغرب وليست نتاج عصبية قبيلية أو عرقية تحاول الرفع من قيمة دماء عنصر ثقافي على حساب آخر من مكونات الذات الغربية.

خطاب الحركة الثقافية الأمازيغية هو، منذ نشأتها، خطاب يتسم بالاستقلالية عن كل التوجهات السياسية حتى لا يتم توظيفه من لدن هذا الحزب أو ذاك وذلك رغم وجود جدلية طبيعية بين ما هو ثقافي وما هو سياسي لكن يظل الطرح الثقافي حراً متربعاً عن الحصول عن مكاسب سياسية نفعية أو لها علاقة بالموقع أو القرب من القرار السياسي.

نخبة داخل القصر، ويفتقدون للإيديولوجية الأمازيغية. وهو ما يؤكد الباحث جون واتربوري، في كتابه الشهير "أمير المؤمنين. الملكية والنخبة السياسية المغاربة"، حيث أشار إلى أنه، مباشرةً بعد محاولة انقلاب البوينيك، في شهر غشت 1972، قرر الملك الحسن الثاني أن يقوم بما سمّاه البحث عن مكان الداء، وقد ظهر له أن الجيش مريض جداً... وصرح الملك في خطابه وجهه إلى بعض الضباط السامين، في 19 غشت 1972، أن الجيش منذ أن ترك قيادته أصبح فريسة للعشائر والمؤامرات، وكان ذلك أسلوباً غير مباشر لبقاء اللوم على بعض الشخصيات التي تحملت مسؤولية إلقاء الدافع مثل المحجوبى أحضران والجنرال ادريس بن عمر ومحمد باحيني...، وأن سمات هذه السياسة قد ترسخت وشملت مختلف الأجهزة السلطوية، منذ ذلك الحين، اعتباراً لأدوات الهيئة التنفيذية، من إدارة وجيش استطاع النظام القائم في المغرب انتزاعها لصالحه، لتعلم على احتكار وسائل العنف المشروع الذي يميز ممارسات "الدولة الحديثة". وإن "الملك" قرر أن يتولى بنفسه مسؤولية وزارة الدفاع...، وقد كان للمحاولتين الإنقلابيتين، لستيني 1971 و 1972، أثر واضح في قرار الملك الراحل الحسن الثاني بضرورة ربط المؤسسة العسكرية مباشرةً بالمؤسسة الملكية (الباطل)، بتحمله مباشرةً مسؤولية القائد الأعلى للقوات المسلحة الملكية، كما أوضحه الباحث عبد اللطيف العطري، في مؤلفه "صناعة النخبة بالغرب (المخزن والمال والنسب والمقدس طرق الوصول على القمة)".

ولم تمر أسابيع، على محاولة انقلاب البوينيك، حتى أحيطت مجموعة من الشخصيات على المعاش... وفي أقل من 13 شهراً، أقصى من المشهد الضباط المنحدرين من الجيش الفرنسي والإسباني... وفي وصفه لسياسة الملك آنذاك، قال واتربوري إن الملك يحاول بكل وضوح أن يتبع سياسة تشتت الوحدات وإعادة تنظيم القيادة. معتبراً الديوان الملكي، منذ عهد الحسن الثاني، أصبح بمثابة حكومة الظل، حيث تتم بدقة مراقبة نشاطات الحكومة، وفي داخله (الديوان الملكي) تقرر الإختيارات الكبرى، حيث لم يكن دافعاً على هذه الصورة، منذ تكوينه سنة 1950. لم يكن أعضاء الديوان الملكي فاسين في السنوات الأولى من الاستقلال، بل كانوا سلاويين، مثل حجي وزينير والصبيحي وعواد أو طوانين مثل انكاي وبنونة... قبل أن يضيف... لقد أخذ الديوان الملكي يكتسي أهمية كبرى في عهد الحسن الثاني، وتوفرت لإدريس الحمدي ورضا أكديرة سلطات واسعة أكبر من سلطات الوزراء".

هذا ويستخدم التعين بالديوان الملكي في بعض الحالات، لكافأة المخلصين من خدام العرش. ولكن يجب الأخذ بعين الاعتبار أنه في الديوان الملكي تؤخذ كل القرارات الرئيسية التي يستخدمها الملك ملراقبة تنفيذ سياساته، وتلك هي وظيفته الحالية. وهي المراقبة التي تشمل الجهاز القضائي، فللصرحات التأثير على سير العدالة، بل وفي توجيهها كذلك، وقد أضحت بين أيدي الباطل أدلة قوية نافعة ليدعيم بخاتم المشروعية مجموعات النخب. ويمكن أن يتدخل في المسلسل القضائي شفويًا أو كتابياً أو بالترويض المباشر للجهاز القضائي، على حد تعبير جون واتربوري... القصر يملك سلطة التعيين المطلقة... مع العلم أن التعينات تتم عن طريق اقتراح المجلس الأعلى للقضاء الذي يرأسه الملك بنفسه ويختار أغلبية أعضائه". أما فيما يخص وزارة الداخلية، وبعد الإستقلال، تمسكت بعض عناصر حزب الإستقلال بعناد لوضع أحد أعضائها على رأس الوزارة ذاتها، للتمكن من مراقبة الإدارة القضائية، وكذلك الشرطة، ونادرًا ما حدث نزاع بين الملك ووزير داخلية، الذي يبقى على اتصال مباشر ومنتظم مع ممثلين الأقاليم بواسطة إدارة الشؤون السياسية، هذا القسم الموروث عن عهد الحماية، تغير إسمه سنة 1966، وأطلق عليه إسم إدارة الشؤون العامة. ويمكن التساؤل بشأن التكوين

أثار الملف الذي أنجزته أسبوعية الوطن الآن، حول موضوع "الأمازيغ حماة الملك أم أعداؤه" الكثير من ردود الفعل في الأوساط الأمازيغية، حيث ارتکن الملف على أطروحة الباحث السوسيولوجي محمد بن هلال، سلط الضوء على "الثانوية البربرية بازرو"، معتمداً على الأرشيفات والتقارير الفرنسية التي تم ترجمتها إلى مدينة نانت الفرنسية. بأسماء وصور النخب العسكرية والمدنية الأمازيغية، من حيث أصولها ومسارها المهني والسياسي، حيث خلصت الأطروحة إلى اعتبار قيادة تلاميذة أزوو قد انتهت بهم الأمر إلى الانضمام إلى الحركة الوطنية، التي عقدت فيما بعد، تحالف اجتماعي بينها وبين القصر، ارتكز، من خلاله، ممارسة السلطة على الجهاز السلطوي. ومضامين الأطروحة المذكورة، دفعت أصحاب الملف، إلى طرح نظام ظاهره سياسي وفق تصورات وتوجهات وضعاها هم بأنفسهم بالأساس، انساق وراءها باحث في الأنثروبولوجيا تم إستجوابه، حيث فصل الظاهرة عن تاريخها ووقع في سجن انتربولوجيا بنوية تصادر التاريخ لصالح بنيات متزامنة وذات طابع سكوني أي خالية من الناس والأحداث والواقع والإرادات، صاغها الباحث عبد الله حبيبي في تساولات: -الأمازيغ رجال الدولة، هم الحاكمين الفعليين للبلاد هم أصحاب الحل والعقد. إذن لماذا لم يمزعوا الناس وتعربوا هم؟ -الأمازيغ هم التجار واللوبيات المسكبة بالقرار الاقتصادي في المغرب، إذن لماذا يتسلل لهم في المجال والدواوير؟ -الأمازيغ الذين يحتاجون في مواطن سكنهم عليهم أن يوجهوا سخطهم تجاه هؤلاء الذين يملكون السلطة السياسية والاقتصادية. إذن المسؤول عن تعasse الأمازيغ هم "إخوانهم" الذين تنصروا منهم يوم أصبحوا موظفين سامين في جهاز الدولة. إذن كان على "الأمازيغ الحاكمين" في ستينيات القرن الماضي أن ينهضوا بقرارهم ويتبنوا عن القيام بالأدوار التي تحملها عليهم وظائفهم باعتبارهم أولاً موظفين وليس نواباً منتخبين عن أقاليمهم. معتبراً الأمر دعوة الأمازيغ لتأسيس دولة داخل دولة . وهي تحرير واضح على استعمال الموقع والسلطة لخدمة منطقة محددة من أجل أهداف غير واضحة مع ما يقتضيه ذلك من نهب وسرقة وتزوير إمكانيات الدولة التي يتمنى أن توزع بشكل ديمقراطي على كل مناطق البلاد وانطلاقاً من أجهزة منتخبة ومؤسسات مسؤولة".

في حين اعتبر لحسن بروكسي، مسؤول سابق بوزارة الداخلية، أن أصحاب هذه الأطروحة يربطون الماضي بالحاضر. واصفاً إياه (الملف) بالجاهز، بأنه أخرج من الأرشيفات الإستخاراتية بالأسماء والصور. حيث من المفروض أن يكون هذا البحث موضوعياً وعقلانياً، عن السياق الذي وضعت بشأنه هذه الأطروحة السوسيولوجية (أطروحة محمد بن هلال). متسائلاً، أولاً، عما إذا كانت هذه الأطروحة حقيقة أم لا ثانياً حول كون الملف ذاته، ركيز فقط على الميدان السلطوي (القضاء، الداخلية، الجيش...، وربطه بالنخبة الأمازيغية، كأنها تحكم في السلطة. وثالثاً، عن الخلفيات التي تحكمت في أصحاب الملف، حيث لم يتطرقوا للجانب الاقتصادي. وعن الفئة الاجتماعية التي تقع بين يديها الأبناء والتجارة والداخلية والخارجية والتأمينات... فهي إطار المفهوم الحضاري للسلطة، من بيده الاقتصاد الذي يؤثر، بشكل كبير، على سير العدالة واتجاهاتها واستراتيجيتها، يتساءل لحسن بروكسي (أنظر نص الحوار).

وبحكم تقلد الرجل لمناصب سامية في وزارة الداخلية، فقد اعترف بالتخفف الذي وقع، منذ أحداث السبعينيات في صفوف النخبة الأمازيغية، إذ أصبح، منذ ذلك الحين، العنصر الأمازيغي في الإدارة متنبذ وكأنه متهם، ولو أن تلك الزوجية ليست لها أية علاقة بـ"امازيغ". تكلبات عليهم الكفة لأن الأمازيغ شاركوا في محاولة الإنقلاب. مؤكداً على أن الضباط، كانوا يشكلون

حسن بروكسي، مسؤول سابق بوزارة الداخلية، لـ«العالم الأمازيغي»

ليس للأمازيغ أي ثقل في المجال السطاوي

● أجرى الحوار سعيد باجي

المغربية، بعيدة كل البعد عن مراكز القرار.
● صرخ باحث مغربي، في استجواب مع جريدة وطنية، أن الحركات الأمازيغية تركت على ماضي المناطق المغربية؟
● أو لا، إن الشباب الأمازيغي يتمتع بنوع عال من التأثير الثقافي، حيث أصبح الأمازيغ ناسلة في الرياضيات والفيزياء والكميات واللسانيات والسوسيولوجية دو الصيت العالمي، وفي كل المؤولة أيضاً وأصبح هذا التموق المعرفي يزعج البعض، وإنما كنا نعتبر أنفسنا، نعيش في عصر الديموقراطية، فعلينا وضع الرجل الصالح في المكان الصالح. هذه حملة من المطالب الشروعة.
ثانياً، ليس لي أي انتفاء لهذه الحركة، ورغبة تالي في الكتاب حول القضية الأمازيغية، كما أنتني قد شاركت كمسؤولة في وزارة الداخلية، فحالياً، عندما أزور منطقة تيداس بإقليم الخميسات مسقط رأسني، التي لا تبعد إلا بحوالي 70 كيلومتر عن الرباط،لاحظ أن إيمازين يعيشون العصور الوسطى. وانتي بنفسك أتساءل، لماذا هؤلاء مهمشون، ويجهلون من مشاكل انتزاع الأرضي وكذلك مشاكل متعلقة بالقضاء، بدون أن تكون عضواً في الحركة الأمازيغية.

● أنتي، وبالتالي، أن تهميش إيمازين، سياسة منهجية؟
● غيرت فرنساً جيواقتصادية المغرب، واعتمدت على سجلامسة، فاس وطنجة كمبريقاً اقتصادي جيد للمغرب، حيث تم ترکيز الاقتصاد المغربي في كل من الدار البيضاء، الرباط، القنيطرة وطنجة، وأصبحت هذه المناطق، تتمتع باقتصاد ما يسمى بالمغرب النافع. في هذا الشريط، بالذات، تمركزت المصانع الإقتصادية الفرنسية. ومن الشيء القليل للبورجوازية الغربية. وبعد الاستقلال ورثت البورجوازية الغربية، تلك المصانع الفرنسية في البلاد، وبقيت على حالها. وأصبحت المناطق الريفية مناطق العروباً مهمشة، إلى يومنا هذا. ففي عام 1968، تم تشكيل لجنة الدعم، في شكل مركز الدراسات والتكتوين لإعداد التراب الوطني، يديره فرنسيون، وبصفتي خريج كلية ليون الفرنسية، التحقت بالأخيلة ذاتها وعنت رئيساً للخلية الاقتصادية، حيث انجز هذا المركز دراسات ومشاريع لخلق سياسة إعداد التراب الوطني، من أجل تزويد العالم القبلي داخل العالم الحضري، والقضاء على الإقتصاد المتمرد. واستثنى المركز ما يقارب أربعة سنوات، كانت بدايته الدراسية بكلوج أزو 1949، حيث حصل على الشهادة



حسن بروكسي

من موالي 1940 بتيداس إقليم الخمسات الإبتدائية عام 1953 بكونيج أزو عام 1949، حيث حصل على الشهادة تابع دراسته الإبتدائية والثانوية، حيث حصل على شهادة البكالوريا الثانية بكوليج مولاي يوسف سنة 1960.

● ما الذي تغير في الدكتور لحسن بروكسي تجاه الأمازيغية المسؤول السابق في وزارة الداخلية والكاتب أثناء التقاعد؟
● الإتجاه الأمازيغي، في الستينيات والسبعينيات، لم يكن مسموعاً، رغم تواجد الحركة الشعبية بقيادة المحجوبي أحضران، فاوائل الستينيات، قام الرجل بمحاجهودات جبارية لإسماع الصوت الأمازيغي، إلا أن ذلك لم يكن مؤثراً، بحكم نبلة الحركة الشعبية للسلطة، إذ لم تستطع استبعاد المثقفين الأمازيغ، الذين اختاروا حزب الاتحاد الوطني للقوات الاصلاحات الكبرى والبعد الشوري. فإذا بهؤلاً، في عهد التقى، فقدوا ثقتهم في كل الأحزاب وأصروا يتقربون شيئاً فشيئاً، من الجمعيات الأمازيغية ونحن، نؤمن بشيء، هو أنه، لا وجود لمعرفة سياسية، إذ لم يكن من ورائها مثقفين والأمازيغ، أصبح لديهم متقدون وإعلاميون ومحللون واستراتيجيون وأطروحات. فمن طبيعة الحال، هذا من شأنه أن يخلط الأوراق أمام لوبيات معينة. كما من شأنه أن يقوى الشعور بأي أمازيغي، أكان في دوليب السلطة أو خارجها. وأنا من الأمازيغ، الذي تقوى لديه الشعور بالانتفاء الأمازيغي، واعتذر بذلك، وكوفي كذلك انتف، في مجال البحث الأمازيغي.

● هل الأمازيغ يطربون لهم مغارض أم خدام السلطة؟
● ماهي المغارضة؟ أغراض من المعارضة تكون في البرمان، فعندهما يكون طرف برلماني، له برنامج سياسي لا يتماشى وبرلمان إيمازين بطالبون بالمساواة في الحقوق والواجبات. «ماشي طرف يسبح في جنة النعيم، والطرف لاخر تايشوف به وهو تايمونوا بالجوع، حيث الأرض تنزع والشباب يموت في الهجرة السرية». إنها مأساة اجتماعية.

● البعض يعتقد أن المطالب الأمازيغية عرقية وأنها ستؤدي بالبلاد لامحالة إلى حرب أهلية؟

● أو لا، إن هذا الكلام مردود، فالامر في منتهي السهولة للخصم أن ينتمي الأمازيغي بالنظر وغيرها من الألقاب. كيف يعقل أن ينتمي كل من يطالب بحقه بالنظر، ثانية، لم يسبق للعنصر الأمازيغي، أن كان، عبر الأزمنة متطرفاً، بل بالعكس، بلاد التسامح، لست من أنا يقول هذا، الجميع قد يستشهد بالمستشرقين أنفسهم من مؤرخين ومحملين و السياسيين في هذا الشأن. لو كان العنصر الأمازيغي متطرفاً، لما قامت الدولة المغربية بذلك. وأش للط طلب حقوقه منتهي مطرد، هذه أطروحة صنف من النخبة الغربية، التي، هي أبداً عن جد، عاشت في دوليب الدولة، ولا ت يريد من ينزعها فيها، ولن تتنازل عنها، مادام أنت لا تعيش في عهد تناوب وديمقراطية حققين، وأصبحت النخبة الأمازيغية، التي تظمي، مستقدراً، لإنتاج أطروحة سياسية، تكون بيمفراطية واجتماعية... وهذا ما يتحقق منها صنف من النخبة الغربية، وبالتالي، فهي تبحث لها، عما تهاجمها به، باصطدام القاب وأوصاف من قبل النطر.

● كيف يفسر لحسن بروكسي، الهجمات الإعلامية الأخيرة التي استهدفت نشطاء القضية الأمازيغية؟
● إن العنصر الأمازيغي أصبح في ميدان الصحافة والكتابية، وله دراسات معمقة حول الأمازيغية، يتسع، من خلالها، على جنوره وتاريخه، فهو لسانى، وسوسيولوجى وأنثروبولوجى ومؤرخ كذلك، إذن، وقع نوع من التحولات، على مستوى تعاطي الفاعل الأمازيغي لقضيته، وبدأ العنصر الأمازيغي، يتطلع إلى السياسة من بابها الواسع. وللعلم أن الثقافة، ما هي في جوهرها، إلا سياسة، باعتبارها لا تتحدد بمفهومها التقليدي، بل بما فهمها السوسيولوجية والأنثروبولوجية... وبالتالي، فالفاعل الأمازيغي، أصبح يخوض ويرجع نخبة المدينة التي تصنف القرار في البلاد، رغم كون هذا الفاعل يتعاطى للثقافة ببرودة وتعقل وقيم ضاربة في عمق الإنسانية.

● أيعني هذا أن الفاعل الأمازيغي، يزعج الجهات التي تحظى عنها، في حق إيديولوجيتها؟ أم لأغراض سياسوية؟

● أولاً، ليست لدى درية واسعة لمفهوم الإيديولوجية، ولكن يبقى أن نشير إلى أن المغرب عاش على إيقاع مفاهيم مختلفة من الإيديولوجيات، من قبيل التعادلية، الاشتراكية الماركسيةتجاوزاً، إلا أن التطور الذي طرأ على الفكر الأمازيغي بشكل مختلف مع العبرية الغربية، أصبح ذات تأثير عميق على التوجهات المستقبلية للبلاد، والإيديولوجية الأمازيغية، بالنسبة للباحثين، تبحث في تساؤل مرتبط بتعریف خاص عن الإنسان الأمازيغي، وعلاقته بالأرض. ومن ثم، فالنخبة الأمازيغية تبحث، في الوقت الراهن، على الإيديولوجية للأمازيغية المتبنية على السوق، وعلى الجانب الاجتماعي للأمازيغ في مراحل تطور حياتهم. الواقع، أن إيديولوجية الأمازيغية الشراكية، بحكم جماعية الأرض والمحاصيل الزراعية، والقرارات الصادرة عن الجماعة...

● هناك من ذوي الأصول الأمازيغية من يشارك في دوليب الدولة على طرف التقاضي لنশطاء الحركة الأمازيغية المدافعون عن مصالح الدولة الأمازيغية. ووقع خلط ما بين الفتنتين حتى من لدن المحليين. كيف تفسر هذا التناقض الواقع في شان الأمازيغية؟

● الحرفة الأمازيغية، في مفهومها الصحيح، حرفة قادها شباب، منذ السبعينيات إلى يومنا هذا، كل حسب انتقامه الجغرافي. وهي حرفة ثقافية تبحث عن الجنور وتحاول تصحيح مجموعة من المغالطات التي تسررت إلى نوعي المغربي، والآن، وصلت إلى نوع من النضج الفكري، على الرغم من أنها ما تزال تبحث عن نفسها إيديولوجياً. شخصياً، افت كتاباً بعنوان «الأمازيغ أمام مصيرهم»، وبدوري تتساءل، كما هو الأمر إليكم، عن هذا الإلتباس. ولكن يبقى أن نشير، إلى أن الحركة أعادت الروح الوطنية إلى البلاد، من خلال البحث في هويناً وتأريختنا وتقافتنا... ليس لأن النخبة الأمازيغية، تزيد التاسيس لثقافة حارب ثقافة أخرى، أو أن تؤسس لها يمكن تسميتها بثقافة بدون ثقافة، وقد سبق لي أن تقللت مناصب سامية في وزارة الداخلية، فكل ما وفق، أن نوعاً من التخوف، منذ أحداث السبعينيات، قد سار في الأوساط الأمازيغية، إذ أصبح، منذ ذلك الحين، علامة لمقاومة الأمازيغية، لكنه ملحوظ، ولو أن تلك الروحية ليست لها آية علاقة بيمازين.

● يمكن أن نفهم من لكمكم أن محاولة انقلابات السبعينيات ليست لها علاقة بالقضية الأمازيغية، كما يعتقد البعض؟
● أش من علاقة لزوجة ريال الضياء مع الأمازيغين، فالضياء كانوا يشكلون نخبة داخل القصر، ويفتقدون للإيديولوجية الأمازيغية. أعتقد أن التاريخ سيوضح، مستقبلاً، ملامح هذه الأحداث، التي يلفها الغموض. وأكد أنه ليست هناك آية صلة بين الأمازيغ وهؤلاء الضياء، ولكن، منذ ذلك الحين، وقع نوع من التسميم، كما قال لافونتين". Si ce n'est pas toi, c'est ton frère.

● هل هذا يعني أن إيمازين المتواجهون في دوليب السلطة لم يعشوا، قبل السبعينيات، نوعاً من الحصار والرقابة، الذي تقول أنه تولد مباشرة بعد الأحداث ذاتها؟

● قبل هذه الأحداث، كان الأمازيغ يتقدلون مناصب مهمة في دوليب السلطة، وفي جميع قطاعات الدولة. وهم من ساهموا في تقوية الدولة وأجهزتها، حيث كان لهم نفوذ في وزارة الداخلية ووزارة العدل والجيش كذلك، لكن وقع نوع من التحفظ، منذ السبعينيات، واتخذت مجموعة من الاحتياطات، فيما بعد، من قبل الأبناء والتجارة، تكلبات عليهم الكفة، لأن الأمازيغ شاركوا في محاولة الانقلاب. والحال أن بعض القرى الأمازيغية، لم تكن على علم بما جرى، والبعض الآخر، لم يتوصل بالخبر، إلا عبر وسائل الإعلام.

● بعض من وسائل الإعلام، تشير إلى أن ذوي الأصول الأمازيغية الذين ينطليون مناصب في السلطة، هم المسؤولون بالدرجة الأولى عن تهميش وتفجير المناطق، التي تعتبرها فعاليات الحركة الأمازيغية، مناطقاً تعيش تحت الحصار السياسي والإقصادي. كيف تنظر إلى هذه الأطروحة؟

● أولاً، إن أصحاب هذه الأطروحة يربطون الماضي بالحاضر. والملف الذي خرج به جريدة من الجرائد الوطنية، كان ملحاً جاهزاً، كان أخرج من الرشيفات الاستخاراتية بالأسماء والصور. والأمر، بالنسبة إلى، يتطلب البحث، بكل موضوعية وعقلانية، عن السياسة الذي وضعها شأنه هذه الأطروحة، والتساؤل، عما إذا كانت هذه الأطروحة حقيقة أم لا؟ وغرابة الأمر، أن المتمعن في مواد الملف المذكور، سيكتشف أن منجزوه ركزوا على الماضي، كي يضعوا سؤالاً حول الحاضر. والتساؤل الثاني، ينصب حول كون الملف ذاته، ركيز فقط على الميدان السلطوي (القضاء، الداخلية، الجيش...)، وربط هذا بالنخبة

أكد معطي منجib أن لا وجود في مغرب اليوم للوبي أمازيغي يمارس المناورة في الأروقة ويؤثر في القرار الإستراتيجي والسياسي للبلاد، كما نفى أن يكون الأمازيغي الذي يتربى على عرش مؤسسة إقتصادية أو موقع متميز داخل دواوين الدولة يخدم الأمازيغية، مو ضحا مسألة التمييز بين الإحساس وال موقف الهوياتي الأمازيغي، وشك من كون إنقلابي 71 و72 تحطيطا سياسياً أمازيغياً.



الأستاذ معطي منجib لـ «العالم الأمازيغي» القرار الأخير في يد القصر، وكل القرارات تصب في مصالحته السياسية

• أجرى الحوار عبد النبي إد سالم •

عند عبابو؟ ● كانت هناك ولاشك ذاكرة إقليمية الائمة وفخر بقيم المنطقة، واعتقادي الراسخ هو أن الأمر لم يكن ليختلف لو أن عبابو ورفاقه كانوا لسبب أو لآخر لا يتكلمون الريفية. لقد اثر فيهم ما وقع سنة 1959 بطريقه مباشرة أو غير مباشرة. فالنتائج النفسية للقمع الذي مورس على الريفين عممت عن طريق الذاكرة والثقافة الشفوية عبر الأسر والعشائر وما حاكاه الناس، ولا أظن أن الانقلاب كان تحطيطا سياسياً أمازيغياً موجهاً ضد مكون آخر للأمة...

● بعد هاتين الانقلابين إلى أي حد حصلت تطورات على تركيبة الجيش المغربي؟ ● في الحقيقة حصلت تغيرات على مستوى التكوين الثقافي للجيش ابتداء من الستينيات، ولا أظن أن ذلك كان بقرار سياسي بقدر ما كان نتيجة للواقع الثقافي والدراسي والديمغرافي للمغرب. فالعنصر الذي يتتكلم العربية أصبح له وزن ديمغرافي أكثر داخل الجيش، وهذا يعكس تحسن الوضع العددي لهذا العنصر بسبب تعریب المدن الكبرى، وثانياً لأن الدولة لم تقم بنفس السياسة التي كانت تقوم بها فرنسا بل وظفت أبناء جميع المناطق تقريباً داخل الأجهزة المسلحة.

● إذن ماهي مقارباتكم لوجود تنظيمات وجمعيات أمازيغية تطالب بحقوقها الثقافية والسياسية في ظل وجود ذوي الأصول الأمازيغية بقطاعات تطالباً هذه التنظيمات بإعادة الاعتبار للأمازيغية فيها كالقضاء والإعلام؟ ● فكما يحدث غالباً هناك تكامل بين دور النخبة ودور المجتمع المدني. فالمجتمع المدني التحتي يقوم بدور الضغط ويعطي نوع من المشروعية لأعضاء النخبة مطابقة الدولة باتخاذ قرارات في صالح ذلك الاتجاه الذي يطالبه المجتمع المدني أو جزء منه. وأظن أن هذا الدور التكاملي يوجد في المغرب بين المجتمع المدني الأمازيغي الديمocrطي الذي يوعي الناس ويحاول أن يبعدهم معرفاً بالحقوق الضامنة والمطالوم التي تعانى منها الثقافة الأمازيغية، إذ هناك دور تكاملي وهذا لا ينطبق على اتجاهه السياسي معين بل يشمل جميع اتجاهات الرأي العام الأمازيغي.

● بعض الأراء تحدثت عن كون إنقلابي 71 و72 غضب أمازيغي على القصر ما رايكم؟ ● نعم قد يكون الغضب قد لعب دوراً. فمثلاً المدبر ريفي والأخوان عبابو ريفيان وقواد الإنقلاب الأول في 71 كان كثير منهم من الريف. وأفسر هذا بأن القمع الريفي الذي قاده الحسن الثاني وأوصي ضد سكان الريف وخاصة قبيلة بنسي ورياغل سنة 1959 قد خلق ضغائن لدى شباب المنطقة. عبابو مثلاً كان في العشرينات من عمره سنة 1959. وأظن أن هذه الخبرة الشعورية الالية لأولئك الشباب البافعين قد عبرت عن نفسها يوم 10 يوليوز 1971 وكانت من بين الدوافع على الأقل النفسية، التي جعلتهم يكرهون الحسن الثاني شخصاً وKen نظاماً قلبه. ● هذا يعني أن إنقلابي 71 و72 تحضر فيه طموحات أمازيغية؟ ● لنقل أن أغلب الضباط كانوا من ذوي الأصول الأمازيغية... ولكن لما يتعلق الأمر بالهوية، يجب أن تميز بين الإحساس أو الوعي الهوياتي في ذاته والموقف الهوياتي أو الوعي الهوياتي لذاته. فالإحساس والشعور الفطري الهوياتي غالباً ما لا يؤثر بشكل واضح في الموقف السياسي. أما الموقف الهوياتي، كذلك الموجود لدى مختلف مناضل أمازيغي اليوم مثلاً، فإنه شيء آخر. والقول أن إنقلابي 71 و72 كانا مؤامرة للضغط الأمازيغ ضد دولة عربية بهذه مسالة خطأ ولا علاقة لها بالواقع ولنتذكر أن أفكيرفي إطار التهيئة لإنقلاب 1972 بدأ يأخذ دروساً في العربية الفصحى وكان يساعد في ذلك الضابط أحmed رامي... ● ولكن ماهي النزعة التي تحدث عنها وحضرت

ندافع علمياً عن مقاربة تتوكى جعل العنصر الأمازيغي أو العربي «ماهية» (essence indé-croitable) المجتماعي المغربي. فالذين يتحدثون هكذا كلام يقولون كذلك: هذا الجنرال فاسي والوزير الأول فاسي وزوج فلانة الوزيرة فاسي... فقط يقومون بسرد لائحة من الأسماء داخل دواوين الاقتصاد والمجتمع السياسي، ثم يقولون أنفروا أن المغرب يحكمه الفاسيون. ولكن هل هناك دراسة علمية تخصي لنا عدد الهيئات الفاسية التي لها تأثير في القرار؟ وعبر أي قنوات يؤثرون؟ هذا غير مؤكد على المستوى العلمي.

لا أظن أن هوية الأمازيغي وإحساساته تجعل منه عنصراً اجتماعياً لا يعمل إلا في اتجاه ما يمكن أن يعتبره هو مصلحة الأمازيغ أو مصلحة المجموعات الأمازيغية. فالمغرب دولة أمة ذات عمق تاريخي-زمياني لا يأس به انتصارات عربه وأغلب مكونات المجتمع في بوتقة هوياتية واحدة. وبهذا فالقول بوجود نوع من حكم صفة (ethnocratie) هراء. فهو فؤاد الهمة أمازيغ؟ وهل كان إدريس الصوري أمازيغياً؟ وهما الشخصان الذين أثرا بلخ التأثير في القرار الاستراتيجي بالمغرب خلال الأربع القرون الأخيرين. هناك من يشير إلى حسن أوريد ولكن لنقارن تأثير هذا المنتف الغير ذي حاشية، حتى لما كان ناطقاً باسم القصر، مع البولديزير الفعال لبنيسلمان مثلاً.

● ماذا تقولون بخصوص بعض الدراسات التي تحدثت عن كون العمود الفقري للجيش المغربي يتشكل من الأمازيغ؟ ● هذا صحيح لأن كثيراً من المناطق الأمازيغية كانت مهشة عبر زمن طويل، رغم أنه لا يظن أن كانت هناك نسبة مبنية لتهميشه. ولكن هو الواقع التاريخي، فقد وجدوا في مناطق جبلية وعرة وصعبه المناخ أو مناطق تربتها فقيرة وذلك للدفاع عن أنفسهم. كانت بعض القبائل الأمازيغية وكذلك مجموعات تتكلم العربية، أو عربت وكان لها نفس الواقع الجغرافي والاجتماعي إن شئت، لافتوف على موارد كافية خصوصاً مع تحسن الواقع الديمغرافي الناتج عن الطب الحديث. لهذا فتحت فرنسا جيشه لكل القبائل والمناطق والجماعات البشرية في المغرب النافع. إذ ما كان لديهم من حل لصعود الاجتماعي وتمنية موارد الأسرة والعائلة والقبيلة إلا الالتماء إلى الجيش. وهذا هو السبب الأساسي، يضاف إلى هذا أنه كانت هناك إرادة، عند بعض المسؤولين الفرنسيين خلال فترة الحماية، لدمج العنصر الأمازيغي في الثقافة الفرنسية، وبالتالي في دواوين الدولة.

الفرنسي بالغرب فقد أنسسوه كوليج آزرو، وأنغلب تلامذته من القبائل والجماعات الأمازيغية وأصبحوا يتكلمون الفرنسية... ففرنسا كانت تظن أن البربر يتسلكون جماعة يمكن أن تؤرب وتفرنس بشكل أسهل من العنصر العربي. فلأنهم تكونوا بالفرنسية ولأن الفرنسيين يثقون فيهم أكثر لهذا أدخلوهم للجيش. وهذه نظرية رومانتيقية لا علاقة لها بالواقع وتاريخ المقاومة في المغرب فند هذا الطرح. أما بالنسبة للإسبان فأغلب سكان الشمال كانوا أمازيغين وخصوصاً المناطق التقيرة وأدخلهم فرانكوا (و قبل فرانكوا) إلى الجيش خصوصاً وأنهم كانوا محاربين أشواوس وهناك أسباب أخرى... ● ولكن بماذا تفسرون عدم تولي القيادات التي

● هل تتفقون مع الرأي القائل بأن ذوي الأصول الأمازيغية يتحكمون في القرار السياسي والإستراتيجي بالمغرب، من خلال شغل مجموعة من الوجوه لمناصب حساسة وسامية في الدولة؟ ● أولاً المتحكم في القرار السياسي في المغرب هم رجالات القصر. ولو كانت عندنا ديمقراطية ولو غير متكاملة، لا يمكن القول أن هذا الفصل أو ذاك يؤثر على القرار نظراً لعدده أو لقوته الاقتصادية أو لحضوره الثقافي الكبير الذي يمكن أن يؤثر عبره بشكل حاسم في القرارات السياسية. طبعاً هذه الأخيرة تبقى خاضعة للتوازنات مراكز القوى العاملة داخل دواوين الدولة والمجتمع السياسي. ولكن القرار الأخير يبقى دائماً في يد القصر، وأنه من يذهب في اتجاه أمازيغي أو عربوي، بل أن ما يتحدد من قرارات كلها تصب في مصالحته السياسية على المدى القصير والمتوسط. والذين يقولون هذا عن الأمازيغ، يمكن أن يقولوا نفس الشيء عن مجموعة الفاسيين ولم لا اليهود؟ ما يجب أن نعيه هو أن المغاربة، على العموم، يشعرون على المستوى الهوياتي بأنهم مغاربة أولاً. وحتى في حالة حضور شخص أمازيغي على رأس هيئة دولية مهمة ولها وزن في القرار السياسي النهائي، فمن يقول لنا أن هذا الأمازيغي يدافع ضرورة عن مجموعة الأمازيغين؟ ومن يقول لنا أن هذا الأمازيغي يشعر أنه أمازيغي قبل أن يكون مسلماً مثلاً، إن هذه تحايل تأخذ بظواهر الأشياء. وهذا الرأي يفيد أن الأمازيغ أو مجموعة من الأمازيغ تنفرد بالقرار لأنها نظمت نفسها على أساس ما يسمى بـ «الدخولية» (l'entrisme) للتحكم في القرار، أو ما يسمى بـ «policy making process» (بمعنى القنوات بـ «policy making process») والمسارات التي يتخذ عبرها القرار النهائي. إذا كان هذا الأمر وافق يمكن أن نتفق، ولكن هذا غير موجود في المغرب على ما يظهره. لا أظن أن هناك مجموعة من الأمازيغيين أو مجموعة من الفاسيين ينسقون، بشكل تامري فيما بينهم، ليلاً ليطبقوا وقد أتي الصباح ما انفقوا عليه. هذا غير موجود بهذه الشكل بقدر ما هو موجود كتصرف سياسي عند جماعات ليست ذات ذات ايديولوجي، بل ذات أساس مصلحي اقتصادي، أي لوبيات اقتصادية تؤثر في القرار السياسي النهائي، ومثال على ذلك لوبى المنشدين العقاريين ولوبى كبار رجالات الجيش ولوبى الصيد في أعلى البحار، أو الذين يحيطون بالقصر ويؤثرون كمجموعة، في المستشارين وكبار الدياريين في الأمانة العامة للحكومة وفي الإدارة المركزية وفي اللجان البرلمانية ذات الاختصاص الخ... ولكن الحديث عن لوبى أمازيغي يمارس مناورات الأروقة مبالغ فيه.

● لكن نحن لم نتحدث عن اللوبى؟ ● ولكن السؤال والمقالات التي يشير إليها تفيد ذلك. فالأمازيغي الذي يترأس على سبيل المثال "Maroc Telecom" أو الذي يوجد على رأس لجنة برلانية، من قال لنا انه يخدم مصلحة الأمازيغ أو الأمازيغية؟ هذا نوع من البرانوي. هناك طبعاً أعضاء نخبة ذوو صول أمازيغية لكن ليس لهم تأثير إقصائي (exclusif) على القرار السياسي بالمغرب. ● كيف تفسرون وصول بعض ذوي الأصول الأمازيغية إلى مناصب ورموز عليا، علماً أنهم من مناطق مهمشة؟ ● هناك أيضاً أناس يتكلمون العربية من مناطق مهمشة كالرحامنة، ووصلوا إلى أعلى الرتب داخل الهرم التراتبي للدولة. فلا يمكن أن

أيّة لامغار الشبيبة الديمocratique الأمازيغية ياسين عمران



ياسين عمران

الشباب من جدو الفعل السياسي، مقابل حفاظه على امتيازات اكس نيان. إننا من خلال الحضور المكثف في الساحة السياسية، تميزنا بالوضوح الديوليوجي والفكري ويتبنينا الضبابية الوطنية المصيرية للشعب المغربي المتمثلة في قضيابا تشغيل الشباب والبطالة قضية تمازنت وبناء الدولة الديمocratique وتوزيع العادل للثروات...

● ما هي البدائل والمقترنات الممكنة التي تعملون عليها داخل منظمكم الشبابية لإخراج الشباب من هذا المأزق؟

الموقف والرجوع إلى القاعدة الجماهيرية، دون إغفال الموضوع السياسي والفكري الذي يميزنا عن باقي التنظيمات السياسية الأخرى. وعلى الرغم من تحجرة الشبيبة الديمocratique الأمازيغية الفتية، حيث لم يمر على تأسيسها سوى عام واحد فقد لاحظنا الإقبال الكبير للشباب بالاتجاه بمنظمتنا، باعتبارنا نمثل إرادة التغيير التي تتوجه إليها الجماهير الشبابية المغربية.

● عبدالنبي إد سالم

كما أسلفت الذكر أتفا، تعتبر أنه هناك خلل كبير في المغرب يتبع معه معالجه، لهذا فإن الشبيبة الديمocratique الأمازيغية واعية بهذه المسالة وتأكد بأن جمود الإصلاحات السياسية وفشلي منطق الرعامات السياسية وطغيان ثقافة التطبيل للزعيم الحزبي واستمرار السواد الأعظم من الأحزاب، في نهج سياسة الشيخ والميد وعدم احترام المنهجية الديمocratique، كل هذا تقف عقبة أمام الشباب في المشاركة في العمل السياسي، لذلك فإن الشبيبة الديمocratique الأمازيغية قطعت مع هذه الممارسات الغير الديمocratique بتبنيتها المنهجية الديمocratique في اتخاذ القرارات

التي تفتقر إلى ابسط مقومات الديمocratique، والتي تعامل على تعطيل التعديلات الدستورية بغية ربح الوقت وقطع الطريق على أبناء المقاومين ويش التحرير في تبيير الشأن العام.

● إلى أي حد يمكن للشبيبة الديمocratique الأمازيغية إعادة الثقة للشباب في ممارسة العمل السياسي؟

بعد تأسيس الشبيبة الديمocratique الأمازيغية مكتسا هاما للشباب المغربي وباعتبار أنها كأول تنظيم سياسي وطني للشباب الذي يسقط مع ثقافة مركزية الفرار ويتبنى التمثالية الجمهورية داخل أحاجته التنظيمية وقيادة، مستلهم تجربته من المذهبية الأمازيغية ومن قيم شامخا بغية فتح الطريق للشباب وأعادة الثقة إليه في ممارسة العمل السياسي.

و عليه فانتا، في الشبيبة الديمocratique الأمازيغية ناضلنا، وما زلت، نناضل من أجل الاستقلالية التنظيمية الكفيلة بخلق ديناميكية وحركة للفعل الشبابي الوطني، دون إغفال سياسة تشبيب الحياة السياسية الكل واع بالمسؤولية التاريخية الملقاة علينا باعتبار تأسيس الشبيبة الديمocratique الأمازيغية ليست لحظة حماس شبابي، بل هي وهي عميق بمطلبات المرحلة التي تحقق علينا العمل على تخليل الحياة العامة، والاتجاه نحو الفوضى السياسي لمفسدي اللغة السياسية ولوبي الفساد الذي يعمل على تئييس

● باعتباركم أمغار الشبيبة الديمocratique الأمازيغية، كيف تنظرن إلى واقع ممارسة السياسة لدى الشباب بالمغرب؟

● إن المتتبع للشأن السياسي في المغرب، سيدرك منذ الوهلة الأولى العروض الكبير للشباب المغربي في ممارسة السياسة، وذلك كنتيجة طبيعية لطبيعة الممارسة السياسية لدى نسبة كبيرة من الساسة المغاربة التي تفتقد إلى أدبيات السياسة المتمثلة في الديمocratique والنزاهة والوضوح الفكري والإيديولوجي، بالإضافة إلى الشفافية ... كما هي متعرف عليها في التجارب الدولية ولدى الديمocraties العالم.

نجده في المغرب الأحزاب السياسية وبالخصوص الأحزاب التي خرجت من رحم ما يسمى بالحركة الوطنية، باتها ساهمت بشكل كبير في تئييس الشباب المغربي، وذلك عبر إقصائه من الحق في توسيع مهام قياداته داخل الأحزاب أو في فرض الرقابة والتبيعة على التنظيمات الشبابية التابعة لها مما يؤدي بطبيعة الحال، إلى هدر الطاقات الشبابية وبالتالي تنتهي حالة من الباس والإحباط، وحتى التشكيك في جدوى الفعل السياسي والحزبي وهذا ما مسنه في الآخراط الواسع للشباب المغربي في مقاطعته لانتخابات البرلمانية الفائمة.

و لا ننسى أيضا طبيعة الدولة المخزنية

AWAL IDDEREN

محمد
بسطام

bastam56@gmail.com



من أجل إنقاذ تدريس الأمازيغية

يبدو واضحًا على المستوى الواقعي الميداني أن ما أسمته وزارة التربية الوطنية سابقا بإدماج الأمازيغية في المسارات الدراسية قد أخذ طريقه نحو الانحسار والتلاشي ، بل ربما سيصل إلى ما ترتضيه العقليات السائدة ، أي الإقرار مع وقف التنفيذ ، ذلك أن هذه العقليات المعششة في الدواليب الرسمية والحزبية والنقاية والحقوقية المتشبع جلها بإفرازات مرحلة "اللطيف" وبالفاوي الشيشانية والوهابية والمخواوية قد أكسبتها النمطية والتلاشي والتحيز ضد أي تغيير للوضع المفاهيمي ، فتاشر الرأي العام بما تنشره ، فقط مسلكين الانتهازية والانتظارية ، والبحث عن الحلول الجاهزة ، وأخيرا اللامبالاة تجاه الشأن العام ، فكان أن انعكس هذا الوضع على تدريس الأمازيغية ، ليصبح المشروع عالقا ، فرغم صدور المذكرة الوزارية رقم 133 الخاصة بتحديد الحصص الأسبوعية للأمازيغية وتقسيم العمل بين الأساتذة إلا أن القائمين على شؤون التنفيذ ومتابعاته ما فتئوا يتذكرن أعداءها على تغفيهم من تحمل مسؤولياتهم حتى وإن كانت تلك الأذار أوهن من بيت العنكبوت ، فأصبح الحديث عن مؤسسات بدون تدريس هذه اللغة الوطنية ، ومن غرائب الأمور أن تتحدد الصحفة عن كل شيء باستثناء هذا الموضوع الذي يعد من الخطورة بمكان ، فالتكوين والتلاطير يكتفى فيه ببعض الشذرات الموفرة فقط للولائم والتعويضات الخاصة " جدا " ، في ظل تغييب اللقاعات التربوية التي كان يترجمها المؤطررون ، فهذه العملية التأطيرية شبه متوقفة ، مما يستدعي خطوة استعجالية حقيقة لإنقاذ الحقيقي ، وليس من أجل النفع في المصاريf والأرقام والمناقصات المدرة للربح المتبادل ، خطوة استعجالية مبنية على تصور واضح عمودي وأفقي ، تستهدف الجودة على مستوى المضمون ، خطة فريقية تعتمد على الكفاءات التي يزخر بها الميدان التعليمي من أجل التنظير والإشراف على متابعة التنفيذ ، عوض إسناد أمور الأمازيغية إلى غير أهلها من يتغافلون على المسؤولية ، خطوة وطنية لخلص تعليمنا من عقليات "اللطيف" التي ساهمت في إفلات منظومة ، توازنها إستراتيجية فعلية للحركة الأمازيغية ، مبنية على القوة التواصلية والاقترانية والاحتجاجية ، عوض ما نعيش حاليا ، حيث تفرقت هنا السبل ، واستهله البعض منا قضايا لا لهم لمثيرها سوى الاستفزاز السياسي الظرفي ، وهذا يستدعي أن يتحمل المتنورون الحاملون لهم الأمازيغي كامل مسؤولياتهم ، بتبادل التنازلات الموقفية بغية الوصول إلى الحد الأدنى عند اتخاذ آية مبادرة ، وهذا لن يناتي إلا بالقطع النهائي مع سلوكيات "بيكبي بيغ كيك" ، لأن الإحباطات المتتالية قد تذهب من تبقى من ذوي النيات الحسنة.

الفضاء الجمعوي يعزز بميلاد فيدرالية لجمعيات الثقافية الأمازيغية بأزو

أن يترجم ذلك تحولات في المفاهيم ورد الاعتبار إلى الفنان الأمازيغي الذي حافظ على الأمازيغية وساهم في تبنيتها، حتى تبقى حية تؤكّد بوصولها إلينا رغم العارق والمتطلبات أنها تملك عناصر الخلود والمانعة، وبعد صعود الوثيرة التي تسير بها خطوطها بالأمازيغية وتنفيتها، لا على المستوى إدماج الأمازيغية في المنظومة التربوية ولا على إدراجهما في المشهد الإعلامي ولا على مستوى رد الإعتبار للمبدعين الأمازيغيين من شعراء ومعنى ورسامين ومسرحيين الذين لا زالوا خارج الاهتمام وتحفيزهم على المزيد من البذل و إحصائهم وتصنيفهم وتنفيتها، لا على المستوى إدماج الأمازيغية في الميدان التأسيسي للفيدرالية قد حضرته و كان الجميع العام التأسيسي للفيدرالية قد حضرته فعاليات أمازيغية من أستانة وباحثين وشعراء وعثرين ومسرحيين وسيمائيين، كما اخترق فيها، حسب البالغ دائما، عدد من الجمعيات الثقافية الأمازيغية من مختلف مناطق جهتي مكناس تافيلالت وفاس بولان، وقد مناطق جهتي تتعالج تفاصيلها لرسانة الفيدرالية التي وضعت في اللغة الأمازيغية وتوجهها لرفع كل الحاجز التي يحيط بها إلى انتظامهم الإداعية من طرف الذين لا زالوا بالقهر الذي واكب حياتهم الفنية بالصورة المشوهة التي ينضر بها إلى انتظامهم الإداعية من طرف الذين لا زالوا بالوطن. وبعدما شاقوا الفنانون الأمازيغيون ذرعا بالقرار الذي واكب حياتهم الفنية من طرف الذين لا زالوا يحلو لهم أن ينعوا صفة الفن عنها ويتناسون بأن الفنون الأمازيغية الغنائية، تبقى قعلاً قنواتنا بذاتها، تعتمد على كلمات معبرة ذات معنى عميقة تلامس كل القضايا وتقابر انشغالات الإنسان في كل مناحي الحياة، أعمق مما نجد في كل المناسبات الرسمية والمهجانات وتحتفن به الفنانات في كل الأمسيات الفنية المتألقة والتواصل بين مختلف الحمعيات التي تهانق هموم القضية الأمازيغية، سواء داخل البلاد أو خارجها والعمل على إدخال اللغة الأمازيغية إلى المؤسسات الرسمية حتى لا تضيع حقوق ومصالح الذين لا ينطقون إلا بها. والقيام بحملات خيرية وطيبة بالتجمعات السكنية الناشئة عبر السلاسل الجبلية التي لا يعمها إلا إمازيغ.

● تعزز المشهد الجمعوي الثقافي الأمازيغي بميلاد فيدرالية الجمعيات الثقافية الأمازيغية، وذلك في جمع عام تأسسي انعقد مؤخرًا بمدينة أزو، وبحضور باحثين في الثقافة الأمازيغية وأستانة درسي للغة الأمازيغية، شعراء ومحظين، حلاوة على إقاليم تشكيليين ومسرحيين وسيمائيين ينتفعون إلى إقاليم الراشدية، خنفرة، بولمان، فاس وأفران. هذا وبعد المصاكرة على مشروع القانون الأساسي الذي حدثت يومه الأهداف التي تأسست من أجل تحقيقها الفيدرالية، انتخب الحضور في جو ديمقراطي أعضاء المكتب المدير الذي جاءت تشكيلته على أنتخاب الحسان امصحو رويساً وحدو رزاق نائبا له، ادريس وادو كاتبا عاما وعبد الحكيم مراد نائبا له، بنعيسى وتحررنا كلام على العبوشي و محمد بوتغابالوست مستشارين للفيدرالية. ومن المنتظر أن يباشر المكتب المدير للفيدرالية أشغاله، وفق أهداف عامة، تعنى بتوحيد جهود مختلف الجمعيات الأمازيغية التي تعنى بالنهوض بالثقافة الأمازيغية، باعتبارها رافداً أساسياً من رواد ثقافتنا الوطنية ومحظون منها من مكونات هوبيتنا المغربية ودعهما حتى تضطلع بدورها النبيلة وتجاور ما قد يعرض طريقها من عرقلة ومبطبات. إلى ذلك أصدرت الفيدرالية ذاتها، بلاغاً صحفياً، توصلت الجريدة بنسخة منه، أنه بعدما بدأ الماء الماضي الذي كرس مفاهيم فحية عن اللغة الأمازيغية حيث كان ينضر إليها ك مجرد لهجة

المطالبة بفتح تحقيق

سعید تش芬 يراسل وزير العدل في قضية الأرض المتنازع حولها بأزغنان

الملك بالناظور تفید أن سعید تش芬 قام بالإعتداء عليه وعرقلة البناء والتهديد بالقتل حوكم فيها بأربعة أشهر حبس نافذة في ملف جنحى تببى بتاريخ 17/09/1999 رقم القضية 234/99، إضافة إلى التعويضات، كما اعتقل مرة ثانية على نفس القضية سنة 2000 وبنفس المدة.

وتقول الوثائق أن المقاول استغل فترة اعتقال تش芬 وبالضبط في غشت 2002، وعند إلقاء البناء الشيء الذي دفع تش芬 إلى تقديم شكاية من داخل السجن لكن دون جدو، مما حدا به إلى الدخول في إضراب مفتوح عن الطعام، نقل على إثره إلى مستشفى الحسني بالنااظور بتاريخ 18/09/2002.

وأخرج عن سعید تش芬 في سنة 2003 ليجد أرضه أقيمت فوقها بنايات، لهذا وجه رسالة إلى وزير العدل بالرباط من أجل فتح تحقيق نزهه للكشف عن تفاصيل القضية وإيجاد حل لها.

● أمرزيك

توصلت الجريدة برسالة تظلمية تفيد تعرض سعید تش芬 للاعتداء والإستلاء على أرضهمنذ كان قاصرا دون حق شرعى ولا قانونى، من قبل كل من حمام عبد الكريم، الإدريسي محمد، السباعي صالح والحافظ شعبى.

هذا واستنادا إلى وثائق توصلت الجريدة بنسخة منها، تعود أحداث القضية إلى أواخر سنة 1998، حيث فوجى سعید بإقامة أشغال البناء فوق أرضه، التي تبلغ مساحتها 400 متر مربع، من طرف مقاول في البناء يدعى شريك له، وعلى إثر هذا تقدم تش芬 بشكاية لدى السلطات المحلية بتاريخ 28/01/1999 تحت رقم 528/م.ش وتم إخبار المدعى عليه من طرف عامل الناظور بعدم مواصلة البناء فوق هذه الأرض المتنازع حولها.

وتضيف مراولة تش芬 أنه تعرض للعنف من طرف المقاول بمساعدة إخواته ورجال من دركية وكسان أزغنان والذين كان يحضرهم إلى عين المكان على متن سيارته الخاصة، وذلك حين تدخل لمنعه من البناء على أرضه.

وطبقا لما ورد في ذات الوثائق فإن المقاول تقدم بشكاية إلى وكيل

أكروا أنهم عازمون على تنظيمه فوق أراضيهم وأعلنوا تizi وزو ترحب بآمازيغ العالم

تizi وزو: عبدالله بوشطارت

برمانيون وسياسيون يثمنون اجتماع أمازيغ العالم بتizi وزو

في محاولة منهم لتبسيط كل ما يليق على منطقة القبائل من عراقة وشعوبات بل حتى من الأوهام، حرس الوفد الأمازيغي المغربي واللجنة التحضيرية الانفتاح على جميع الحساسيات والشخصيات السياسية، للوقوف على أرايهم وموافهم بخصوص استضافة تizi وزو للمؤتمر الخامس، لاسيما وأن السياسيين وال منتخبين متذمرون معهقة ميدانية كبيرة، ويدرون بعض من خباباً ما يجري داخل المؤسسات والدوليب. هذا وقد استقبل مدير المجلس الولائي السيد موسى أخريان، العضو السابق في الكونكريس العالمي الأمازيغي، الوفد الأمازيغي بمكتبه وعبرله عن مساندته التامة لانعقاد المؤتمر في مدinetه التي تعد بمثابة عاصمة أمازيغن في العالم، وأشار إلى أنه يتبع كل ما يجري داخل CMA، وتأسف على الأزمة الطارئة التي دخل فيها المؤتمر.

ومن جهة أكد رئيس المجلس أن لونيس بالقاسم لم يتلق أي اعتراض أورفض مكتوب أو شفوي من طرف السلطات الجزائرية، شسيرا إلى أن كل ما في الأمر أن السيد الوالي لا يمتلك أية صلاحية لإعطاء ترخيص لعقد مؤتمر من طرف منظمة دولية. وأكد موسى أخريان أنه أخبر لونيس بضرورة مراسلة وزير الداخلية أو طلب اللقاء معه إن أمكن ذلك.

وقد التقى الوفد الأمازيغي بالعديد من النواب البرلمانيين وممثلين عن أحزاب مختلفة للتحا ث حول قضايا الأمازيغ وعلى رأسها استقبال مدينة تizi للكونكريس.

وبالرغم من كونها أحزاب سياسية بعيدة عن CMA إلا أنها حضرت على إبداء مواقف إيجابية وترحيبة بعقد المؤتمر في الجزائر.

الجولة الأمازيغية تختتم برئاستها بندوة صحافية

اختتمت الجولة الأمازيغية برئاستها بندوة صحافية ينعقد في الجزائر. بمقر جمعية "امستناؤ" بتنظيمها بذوقها وتقديرها واهتمامها بـ "اللقاءات مع هيئات من المجتمع المدني وهيئات سياسية وثقافية من مختلف المكونات السياسية".

الندوة عرفت حضوراً كبيراً ومتيناً من قبل رجال الصحافة والإعلام بالجزائر الذين لبوا رغبة اللجنة التحضيرية، وذلك نظراً للأصداء التي أحدثتها التحركات الميدانية للوفد الأمازيغي بمنطقة القبائل حيث أفردت لها العديد من الجرائد حيزاً مهماً ضمن صفحتها قبل الندوة الصحافية.

وافتتحت الفاعلة الجمعوية "فرحة الموساوي" عن جمعية امستناؤ وجمعية نساء ضحايا الريع الأسود، أشغال الندوة حيث ذكرت بالسياق الذي جاءت فيه الندوة وعن أهدافها التي تسعى بالدرجة الأولى إلى تنوير الرأي العام المحلي والعربي بخصوص أزمة الكونكريس العالمي الأمازيغي.

وبعدها، تناول رشيد الراخا الكلمة وعرض على محطات من تاريخ

هذا وأختتم اللقاء ببيان أقرت فيه الجمعيات الحاضرة تشبيتها باستقبال الدورة القادمة للكونكريس العالمي الأمازيغي، واستعدادها التام والكامل للتعاون من أجل خلق طروف جيدة لتنظيم هذه التظاهرة في جو نضالي ومستوى عالي.

دار الثقافة تفتح أبوابها للكونكريس العالمي الأمازيغي

زارت اللجنة التحضيرية بمرافقة الوفد الأمازيغي المغربي دار الثقافة بتizi وزو التي تحمل اسم المفك والمناضل الأمازيغي مولود معمري الذي شيد له تمثال كبير في مدخل دار الثقافة، إذ يفرض على كل من ولج هذا الفضاء التوقف لحظة أمام الرمز الذي يريد منه واضعوه تخليداً لهذه المعلمة العظيمة التي مازالت تسكن الذاكرة الجماعية ليس فقط لامازيغ الجزائر بقدر ما لكل امازيغ في العالم، فهو المفجر للربيع الامازيغي سنة 1980.

استقبل مدير دار الثقافة السيد ولد علي الهايدي اللجنة التحضيرية للكونكريس بحفاوة كبيرة، وبعد مناقشة العديد من القضايا المرتبطة أساساً بوضع الثقافة في منطقة القبائل، وموضع الكونكريس أكد المدير الذي يعتن، بالمناسبة، أحد الفاعلين في الحركة الأمازيغية بالجزائر، مساندته لاحتضان القبائل للمؤتمر المقبل، وأشار أنه دائم التواصل مع

دعوة من اللجنة التحضيرية للكونكريس العالمي الأمازيغي بالجزائر،



اجتماع بجمعية امستناؤ بتizi وزو



اللجنة تتقدّم إحدى القاعات المنتظر أن تستضيف إشغال المؤتمر

الجمعيات الثقافية الأمازيغية وخاصة جمعية "امستناؤ" بخصوص هذا الموضوع، وبعد ذلك رافق المدير أعضاء الوفد في زيارة تفقدية للمرافق التي تتوافر بها دار الثقافة من قاعات وخرائط ومعارض، ثم انتهت الزيارة بقاعة العروض الكبيرة التي تصل طاقتها الاستيعابية إلى 550 مقعد، (أنظر الصورة) وهي مجهرة بأحدث الوسائل الضرورية.

ويشار إلى هذا الصدد إلى أن هذه الدار تشهد دينامية ثقافية كبيرة في المدينة، نتيجة الأنشطة الفنية والثقافية التي تنتظم بها، خاصة في شهر رمضان حيث تعيش الدار في حيوية دائمة، وتنظم فيها أمسيات وسهرات يومية تستقطب أعداد هائلة من المتربعين.

وقد صرح مدير الثقافة في ولاية تizi وزو أن دار الثقافة ستفتح كل أبوابها للمؤتمرين الذين سيغدون إلى تizi وزو لحضور أشغال الدورة الخامسة للكونكريس، وأنه فرصة ثمينة أن يجتمع الأمازيغ في هذه الدار التي تحمل اسم مولود معمري رمز الفكر والنضال الأمازيغين في العالم، ويمكن اعتباره نوعاً من التخلص والحفاظ بهذه المعلمة.

جمعيات بجاية تلتقي بالركب وتعلن تشبيتها بالكونكريس بتizi وزو

هذا وانتقلت اللجنة التحضيرية والمجلس العربي إلى مدينة بجاية، التي تبعد عن تizi وزو بحوالي 140 كلم، صباح يوم السبت 20 شتنبر بدار الثقافة بذات المدينة.

اللقاء حضرته جمعيات وفروع تنسيقية العروش بالمنطقة وتمثيلية للطلبة، وكان فرصة لفتح نقاش عميق حول الكونكريس العالمي الأمازيغي ومساره النضالي ثم الأزمة التنظيمية التي ياتي بعدها طلاقها منذ سنوات، إلا أن الحاضرون رکزوا بالأساس على الخطبة القارية التي تتناول في المؤتمر الخامس الذي سينعقد بتizi وزو، وبعد الحديث عن حينيات وأهداف بعض من أعضاء المكتب الدولي CMA الذين يسعون إلى تهيير المؤتمر إلى غرفة خارجة عن القوانين المنظمة له وضداً على قرارات هيكله، انفق الجميع على ضرورة المحاكمة إلى قرارات هيكله، كما عبروا عن مساندتهم للجنة التنظيمية في تizi وزو، وسجلوا تشبيتهم للمبدئي بكونكريس الخامس أمازيغي قوي وموحد.

وتجدر الإشارة إلى اللقاء حضره عضو المكتب الدولي في الكونكريس، الهاشمي تو زاني الذي صرخ أن قرار تهيير المؤتمر إلى المغرب، يعد خرقاً وأuchعاً لمبدأ الديمقراطية التي يتضليل عليها كل مناضل أمازيغي، وأنه قرار غير شرعي، وأفاد أن رئيس الكونكريس قد سبق له أن نظم ندوة صحافية في مدينة بجاية أكد من خلالها أن القرارات هي التي ستنسقيف المؤتمر الخامس في نهاية يوليو 2008، إلا أننا تفاجئنا كما تفاجأ الجميع بتحول مكان الانعقاد إلى المغرب.

وصرد المؤتمر الخامس في تizi وزو تماشياً مع ما جاء في قرارات

رجل وفد من أمازيغ المغرب إليها، وبالتحديد إلى منطقة القبائل، ويتشكل الوفد من رشيد راخا نائب رئيس الكونكريس ومحمد المراقي، عضو المجلس الفيدرالي، وأحمد الذغري الأمين العام للحزب الأمازيغي المغربي وعبد الله بوشطارت باحث، وفاعل جماعي.

وتأتي هذه الزيارة في إطار التحضير لانعقاد الدورة الخامسة CMA التي خلقت جلاً كبيراً في الأوساط الأمازيغية وغيرها، وأشارت ضجة إعلامية واسعة النطاق، نتيجة الخلاف وإنقسام الآراء بين أعضاء هذه المنظمة العالمية حول تحديد الجهة التي ستختضن انعقاد المؤتمر المقبل، وأدى ذلك أولاً إلى تأخيل المؤتمر وعدم عقده في وقته القانوني، ونتائج الوضع أكثر حينها أعلن بعض أعضاء المكتب تهرب عقد المؤتمر من القبائل الجزائرية إلى المغرب، وحط بهم الرحال بمدينة مكناس لاحتضان الدورة الخامسة، الأمر الذي رأى فيه أمازيغ تامازغا الوسطي وبعض من أعضاء الكونكريس خرقاً سافراً لقرارات المؤتمر وتصويتات هيكله، مما يجب التصدي له بكل حزم احتراماً لدبيوغرافية.

هذا ما جعل الكونكريس ومعه الرأي الأمازيغي العالمي والوطني يتৎسر إلى قسمين، الأول يشتتب بشرعية تizi وزو لاستضافة المؤتمر، والثاني بمدينة مكناس، حيث يبرر أصحاب هذا الموقف بثلاث عناصر أساسية التي اعتبرها رئيس الكونكريس كافية للتوجه بوصلة الكونكريس القادم من تizi وزو إلى مكناس، ويتعلق الأمر بعدم ترجيح السلطات الجزائرية التي تهدى بالانقسام والانشقاط، والآن بالقابل بسبب وجود الخطير الإرهابي بالمنطقة وانعدام شروط الاستقبال والتنظيم بمدينة تizi وزو من قضايا وقاعات الاجتماعات، هذه العناصر والظروف ساهمت في تحقيق حدة الهوة والشغف داخل الكونكريس العالمي التي تهدى بالانقسام والانشقاط.

وأما هذه الأزمة المفتوحة، بادرت لجنة من المغرب بزيارة إلى منظمة القبائل بتنسيق مع اللجنة التحضيرية بتizi وزو وبعض أعضاء المجلس الفيدرالي بالجزائر، وللوقوف أمام حقيقة الواقع بتizi وزو وما يزوج من خطابات وادعاءات حول الأوضاع بشكل عام في منطقة القبائل، خاصة منها الأمينة واللوجيستكية.

هذا وقد استغرقت الزيارة أسبوعاً كاملاً ابتدأت من يوم الثلاثاء 16 فبراير إلى غاية 26 منه، وفق برنامج متعدد يتضمن العديد من اللقاءات استهدفت بالخصوص الجمعيات الأمازيغية والهيئات المنتخبة والسياسية، ومجموعة من الوجوه البارزة في الساحة السياسية والثقافية بمنطقة القبائل على وجه التحديد.

جمعيات تizi وزو تعلن استعدادها لاستقبال أمازيغ العالم

لابد من الإشارة في البدء إلى المجهودات الجادة التي قامت بها اللجنة التحضيرية بمدينة تizi وزو، خاصة جمعية امستناؤ وجمعية "أغبالي" التي فتحت مقرها طلة أيام تواجد الوفد الأمازيغي المغربي بالمدية ووضعت كل الوسائل الضرورية رهن الإشارة لاستقبال الجمعيات ووسائل الإعلام والصحافة.

فكأن أول لقاء جمع بين الوفد الأمازيغي المغربي واللجنة التحضيرية مع الجمعيات الأمازيغية النشطة بمنطقة تizi وزو والمدشر، المحاورة لها ينقر جمعية امستناؤ بين أعضاء ومنظمي العديد من الجمعيات التي لبت دعوة الجمعية، ووصلت إلى ما يزيد عن 25 جمعية، إضافة إلى مناضلين قدماء عن حركة MCB وحركة المواطن العروش وفعاليات حقوقية وثقافية مختلفة.

وتمحور موضوع النقاش حول الكونكريس العالمي الأمازيغي من خلال التعريف به والتذكير به ومحطاته، ثم توقف الحاضرون في اللقاء بشكل مستفيض ومركز حول الزمرة التي ياتي انعقاد المؤتمر الخامس، وشاركوا فيها، خاصة فيما يتعلق بمكان انعقاد المؤتمر الخامس، وشارك الجميع في النقاش من زوايا مختلفة، إلا أن الرأي الذي ينادي بتأجيل تاريح المؤتمر إلى قرارات هيكله، انفق الجميع على تفاصيل كل الجمعيات والشخصيات الحاضرة، هو ضرورة تنظيم الدورة الخامسة للكونكريس في القبائل احترازاً أولاً لقراره ومبادئه ثم لإنصاف منطقة القبائل التي تستحق هي الأخرى استقبال هذه المنظمة التي تجتمع أمازيغان عبر العالم.

و ثمنت الجمعيات الحاضرة هذه المبادرة التي تعتبر تاريخية وجديدة



لقاء بمؤسسة معتبرة لوناس

CMA، وشدد على أن المنظمة الأمازيغية باتت أكثر من أي وقت مضى في السنين الأخيرة تزعم الأنبلية السياسية الحاكمة في دول شمال إفريقيا، مما جعلها محظوظة والتقرب منها لاحتواها لتوجهها لخدمة مصالحها.

ويتجسد ذلك، حسب رشيد الراخا في النموذج الليبي الذي ينادي بالحكم الذاتي، حيث ينجز من أعضاء CMA مؤامرة مازلت الغازها غامضة إلى يومنا هذا، والنموذج المغربي الذي اتضحت بشكل ملموس في التحضير للمؤتمر الخامس، حينما تدخلت أطراف مخربة ومحظوظة بوصيله، ينادي بتأجيل تاريح المؤتمر من تizi وزو إلى مكناس عبر مدينة تizi وزو، مما تحدث الهاشمي تو زاني الكاتب العام لجمعية امستناؤ، وهو مجلس الفيدرالي لـ CMA، عن القرارات التي تنتص على أن المؤتمر الخامس سيتعقد بمدينة تizi وزو، منذ المؤتمر الرابع في الناظور واجتماع المجلس الفيدرالي الذي ينادي بتأجيل تاريح المؤتمر الرابع والحادي عشر، وبعد إلتها لوحدها اتخاذ قرار تغيير مكان أو تأجيل تاريح الكونكريس، واحتتم كل منه بالترتيبات والاستعدادات التي قامت بها اللجنة التحضيرية.

هكذا، وأعطيت الكلمة للصحافة، الذين طرحوا أسئلة من زوايا نظر مختلفة، إلا أن روحها يركز على الخلاف الذي تعرفه المنظمة وأسبابه الخفية والعلنية ثم من انحرافات ذلك على مستوى مستقبل الكونكريس.

بانعقاد المؤتمر الخامس في تizi وزو تماشياً مع ما جاء في قرارات

الهاشمي توزان، الكاتب العام لجمعية أمسناو بتيري وزو، عضو المجلس الفيدرالي وعضو اللجنة التحضيرية للدورة الخامسة لـ«العالم الأمازيغي»

شروط الاستقبال في تيري وزو متوفرة ومصممة ولدينا ما يكفي من التجربة التنظيمية لإنجاح المؤتمر الخامس



الهاشمي توزان

الأطراف المتصارعة في قمة الكونكريس العالمي
ما هو رايكم في شأن هذه المبادرة؟
●● تعايناً بهذه الوضعية المازنية التي يتبخط فيها الكونكريس، جاءت هذه المبادرة من طرف الجمعيتين المذكورتين. الثناء أقررتها حلاً لهذه الوضعية، وذلك في اعتقادى يتسجم مع روح ما هو منصوص عليه فى القوانين الجاري بها العمل داخل CMA. ونحن في استعداد تام للسفر إلى مدينة إكادير من أجل إنجاح ودعم هذه المبادرة التي نأمل أن تكون حلاً نهائياً من أجل مؤتمر أمازيغي على موحد.

● ذكر الحديث عن مشكل الأمان بالجزائر خاصة بالقبائل وانتعاش التيارات الإرهابية بها، باعتبارهما فاعل جماعي ومندى بالمنطقة، ان يؤثر ذلك في استقالة الكونكريس بتيري وزو؟
●● هذا المشكل ليس بمحاجنة هم الذين يعانون منه، بل الدولة هي التي تعاني منه بالدرجة الأولى، الصراع في الجزائر هو بين الجماعات الإسلامية المسلحة وبين الحكومة، ونحن كممثلين مستعدين لانعقاد المؤتمر في ظروف أمنية تامة وجيدة وستحرس على موحد.

● وشروط الاستقبال موجودة ومتوفرة من فضاءات وقاعات مجهزة، ولنا تجربة في التنظيم، ويتناظرنا عمل كبير سنقوم به، فنقوم المؤتمر لن يكون هناك أي شيء ناقص، وستكون الأمور على ما يرام وفي حالة جيدة.

● هل ليكم رسالة توجوهنها إلى الجمعيات الأمازيغية؟
●● الذي أريد أن أقوله إلى كل الجمعيات الأمازيغية داخل وخارج تامازغا هو التموضع خارج الصراع الداخلي في المكتب الدولي للكونكريس وان تكون الجمعيات صادمة وقوية في الدفاع عن القرارات التي خرج بها مؤتمر الناظور والمجلس الفيدرالي بمكناس في فبراير الماضي لجعل شعار الديمocracy ممارسة وفكراً داخلياً تنظيماتنا.

● كلمة أخرى.
●● تيري وزو ترحب بأمازيغي العالم، فمرحباً بالجميع.
● أجري الحوار عبد الله بوشطارت

●● وفي ظل هذه الازمة، ماداً لم تلتقطوا عن اجتماع المجلس الفيدرالي؟
●● فعلاً إنها أزمة حقيقة داخل المؤتمر العالمي، وقد قمنا بالإعلان عنها لجميع أعضاء المجلس الفيدرالي ووجهنا لهم دعوة عاجلة تحت على ضوره عقد اجتماع المجلس الفيدرالي في أي مكان يريدون ونحن مستعدون للحضور، ولم تلتقط مرة أخرى أي جواب، وبعد مرور أيام سمعنا أن المكتب قرر انعقاد المؤتمر في مكناس.

●● وكيف تقييم هذا الخبر وأنتم تستعدون لعقد المؤتمر في تيري وزو؟
●● كونه قرار غير قانوني وغير شرعي، رفضناه حملة وتصعيداً، وأعلنا تشتيت اللجنة التنظيمية المنشطة بشكل بيقراطي أن لها كامل الشرعية وهي التي أفرزتها هيكلة المؤتمر العالمي الأمازيغي بديمقراطية ونزاهة وشفافية تامة، واستقبال مدينة تيري وزو للكونكريس العالمي في دورته الخامسة، كما أعلنا أن قرارات الرئيس والمكتب غير شرعية بالثال والملحق. وفي آخر نهاية يوليوز قمنا بزيارة إلى المغرب في إطار أشغال المكتب العربي بعثية الجديدة، والتقيينا مع أحد الدعمي، وهو بالمناسبة أحد مؤسسي الكونكريس العالمي الأمازيغي، ورشدنا رأياً عاصوا الكتب الدولي CMA. وناقشتا في النهاية إلى العديد من التوصيات.

●● وقد صرحت لنا الداعري أنه التقى شخصياً بلوبيس بالقاسمية وتحدث معه فيما يخص أوضاع القبائل ومنع السلطات للمؤتمر وقال، لقد استمعت إلى لونيس بفاس كما استمعت إلى إيكيم ثم قال الحل الوحيد هو القيام بزيارة ميدانية إلى الجزائر وإلى القبائل المعنية بما يجري هناك، وأشاره حذا على هذه المخكرة التي اتفقا على تفاصيلها، وأعتقد أنه قام بدور هام يفتقد إليه الكونكريس، وهو ما يمكن اعتباره دوراً «الحاكم».

●● إذن، وبعد ان تحققت هذه الزيارة، ما هي ارسالاتكم حول تجاهها؟
●● أحلي كثيراً هذه الخلوة وهذه المبادرة، وكل ما يمكن قوله في حق هذه الزيارة التي استغرقت أسبوعاً كاملاً، أنها إيجابية وناجحة بكل المقاييس وقد تحقق ما كان تتوخاه منها، فقد جمعت بين مختلف المتأهلين، وهناك أعضاء المكتب العالمي وأعضاء المجلس الفيدرالي ومناضلون في مختلف الأجيال ومؤسسو الكونكريس العالمي، وشباب مناضل، وقد ركزنا في البرنامج على اللقاءات التواصلية مع الجمعيات في المجتمع المدني في كل من تيري وزو ومدينة بجاية، ولقاءات مع المسؤولين والسلطات المنتخبة والمجلس الوالي ومدير الثقافة ونواب برلمانيون وسياسيون... فقد اتيحت الفرصة للوفد الأمازيغي الغربي لتقديم صورة حقيقة من تيري وزو، وعن الجمعيات الأمازيغية التي شيدت كلها بأهمية هذه الزيارة الأولى من نوعها، كما اعتبرتها مناسبة لفتح نقاش حول مستقبل الكونكريس العالمي الأمازيغي وأوضاع الأمازيغ عالمياً وإقليمياً والرهنات المقلدة.

●● اقترحتم جمعية تامينوت وتأمانت وآفاقوس عقد اجتماع يجمع كل

●● ياعتبركم أحد أعضاء اللجنة التحضيرية للدورة الخامسة للمؤتمر العالمي الأمازيغي، كيف تقييم خبر تأجيل انعقاد المؤتمر في وقته القانوني، أي يوليوز الماضي؟

●● صادق المجلس الفيدرالي المنعقد في فبراير الماضي بمدينة مكناس على لجنة تحضيرية مكونة من 8 أعضاء من المجلس الفيدرالي بالجزائر، إضافة إلى أعضاء المكتب العالمي، وبعد ذلك باشرنا عملنا من أجل تنظيم المؤتمر العالمي بتيري وزو بالجزائر، بناء على قرارات المؤتمر المنعقد بالناطقون الذي صادق بالإجماع على استضافة القبائل للدورة الخامسة، ونفس القرار أكده المجلس الفيدرالي المنعقد بمكناس، وأول ما قمنا به في هذا الإطار هو رفع طلب إلى السيد والي ولاية تيري وزو للطلب في نفس الوقت مديراً لدار الثقافة «مولود معنري» بتيري وزو للترخيص لنا باستغلال قاعة العروض التي توجد بدار الثقافة، وقد تألفت جمعية «أمسناو» بهذه الإجراءات، كما هو جاري به العمل مثلاً في مؤتمر الناظور قدمت جمعيات أمازيغية بطلب استغلال قاعة العروض الخارجية بها.

●● ثم قمنا بتحديد لائحة شاملة لعدد الفنادق الموجودة بمدينة تيري وزو وقمنا بزيارة لها للاطلاع على شروط وظروف الاستقبال التي توفرها وعد الأسرة وشمن الإيواء إلى غير ذلك من مستلزمات تنظيمية... كما شملت اللائحة وسائل النقل التي سنحتاجها أثناء انعقاد المؤتمر، وكذلك من اتصالات بالجمعيات الأمازيغية للالتحاق باللجنة التنظيمية، والعديد منها لم يبي هذه الدعوة للمساهمة جيداً في مؤتمر الناظور.

●● وكيف جاء من السلطات؟

●● هناك مساطير وإجراءات لام من تبعها في التعامل مع السلطات، كما أنها سائرة في جميع البلدان، تتبعنا هذه السيرورة كما هو معروف على اعتبار أننا في جمعية أمسناو، ندرى جيداً كيف تسير مثل هذه الأمور في الجزائر ولدينا تجربة كبيرة في التنظيم، وبعد ذلك جاء لونيس بفاس الذي لم يشارك قط في اللجنة التنظيمية ولم يتوصل مع أعضائها وفاحصلنا عندما أعلنا عن تأجيل المؤتمر إلى وقت غير معلوم دون تحديد أي تاريخ، كما قام برفع شكوى ضد الوالي بدعوى عدم الترخيص للمؤتمر، وأردنا أن أوكل له لم يتوصل بما يبيث المفع أو الرفض شفهياً كان أو كتابياً، كل ما هناك أن الوالي أشار إلى أن هذا الأمر يفوق اختصاصاته.

●● وماذا كان ردكم لذلك؟
●● بعد أن علمتنا بالخبر، قمنا مباشرة بإرسال رسالة إلى السيد الرئيس، ذكرناه فيها أن القانون الأساسي للمؤتمر العالمي الأمازيغي، في بنده السابع، لا يخول سوء للرئيس أو حتى للمكتب الدولي تأجيل المؤتمر، فالمجلس الفيدرالي وحده الذي يمكن له الاجتماع ويقرر بالأغلبية تأجيل المؤتمر، لكن لأسف الشديد لم يرد الرئيس على رسالتنا، وبعد مدة أجاب أن اللجنة التحضيرية قد تم حلها نهائياً وأن المؤتمر العالمي في عطلة، ولإشارة فاجوبة

حقيقة شهيد القضية الأمازيغية مليكة معروب لـ«العالم الأمازيغي»

الأمازيغية أدت الضريبة ولونيس هو ضريبتها



فرعون. والقول بأن ليس هناك فضاءات تمكن من استقبال المؤتمرون كما سمعنا فيما بعد، يكفي فقط الإطلاع على سبيل المثال على بعض الصور - التي تتوارد في كل مكان - التي تبرر بكل جلاء العدد الهائل من الزوار الذين يتوقفون في ذكرى إغتيل الثائر 25 يونيو من كل سنة. والآن إذاً ما نبحث عن الخلافات والمواجعات فهذا شيء آخر، لأن الأمازيغية كما يقول لونيس دائمًا في حاجة إلى (الهنا) أي إلى السلم والازدهار وهي سيمة بارزة في تاريخ تامازغا منذ آلاف السنين، قبل مجيء الرومان بكثير، فمنذ ذلك الحين وتامازغا تعيش في صراعات ومواجهات، وأظن أنه كان الوقت لإعادة البناء من جديد وتقوية الصحف الأمازيغي عوضاً من المساهمة في نشوء خلافات وصراعات، وعلينا أن نعمل على تحقيق هويتنا، كما هي في جو سوده السلم والهوار.

●● بعد مرور الأن 11 سنوات عن اغتيال لونيس، هل يمكن القول أنـ فعل الأغتيالـ شكل نهاية لرسالته؟
●● 10 سنوات بالنسبة إلينا، كانتها أمس، عندما أرى الناس الذين يزورون قبر لونيس يأتون من الجهات الأربع تامازغا أو خارجها من المغرب ولibia واسبانيا...
●● يعني أمازيغون وحدهم؟

●● لا لا لا، لا يقتصر على الأمازيغين فقط، بل حتى الأجناس الأخرى ومنهم حتى المتكلمين بالعربية، لأن هناك نوع من الفضول لاكتشاف هذه الشخصية، تأتي كذلك منظمات أجنبية أجنبية، وبالخصوص، تقريباً يزور قبر لونيس يومياً حوالي 80 شخصاً في الأيام العاديـةـ فـيـ أيـامـ العـطـلـ فالـعـدـدـ يـرـتفـعـ وـكـذـكـ فيـ الـمـنـاسـيـاتـ الـخـاصـةـ مـثـلـاـ فيـ ذـكـرـيـ الـاغـتـيـالـ يـصـلـ العـدـدـ إـلـيـ الـآـلـافـ وـالـجـمـيعـ يـاتـيـ إـلـيـ هـنـاـ لـتـعـرـفـ الـحـقـيـقـةـ لأنـ مـعـنـوـنـ هوـ الأـصـلـ هوـ الجـذـرـ هوـ آـزـارـ.

وعندما أرى الناس يصلون إلى هنا ويدرُّون الد Mour, أعتبر أن لونيس لم يمت أبداً وأن 10 سنوات هي بمثابة الأمس، لأن لونيس ضحى بحياته من أجل الأمازيغية ولونيس هو العشور...
●● كيف ذلك؟
●● الأمازيغية أنت العشور، الضريبة ولونيس هو عشور الأمازيغية.

●● حاورها عبدالله بوشطارت

●● أين وصل التحقيق في اغتيال لونيس معروب؟
●● إن اغتيال لونيس معروب هو بالدرجة الأولى تترجم موقفاً سياسياً، ومن اللازم أن يكون هناك تحقيقاً قضائياً الذي من المفترض أن تؤسس على معايير قانونية وإعادة تمثيل الأغتيال/جريمة، ودراسة الرصاص الذي اغتيل به لونيس، ثم الاستئصال إلى الشهود، جميع الشهود، ومن المؤسف جداً أن ما تم القيام به في هذا الملف هو أنه تم قبره منه البداية، والسلطات الجزائرية اتهمت من شاعت علينا، ونحن كعائلة ومنظمة لونيس رفضنا هؤلاء المزعومين، وجب الوصول إلى القتلة الحقيقيين، الذين لا يمكن بالبث والطلق أن يكونوا أفراداً هكذا !!! كما يدعون أنهم إسلاميين أو ... و الذي يجب أن يكون وظايل به هو تحقيق علمي دقيق مبني على معايير، لكن أنه إلى حد الآن لم يتم ذلك.

وفي 9 يوليوز الماضي، أي ما يعاد 10 سنوات عن اغتيال لونيس، أخيراً توصل القضاة الجزائري إلى إعادة النظر على الأقل في طريقة الاستغفال على هذا الملف، وطالعوا القضاة باتمام التحقيق للوصول إلى حقيقة هؤالء بخصوص الاغتيال، والزمن أعطى مبررات للعائلة والمنظمة في ما يخص استجلاء الحقيقة.

●● حيثك عن العائلة يجرنا إلى مسائلتك عنها وعن أحوالها بعد اغتيال لونيس؟
●● بالنسبة إلى عائلة معروب فهي عائلة صفراء، كان طفلين لونيس وأنا، هو يكبرني بسبعين سنوات حيث ازداد سنة 1956 و أنا ازدت سنة 1963 أما أبي فقد توفى سنة 1996، سنتان قبل اغتيال لونيس، بينما أمي مازالت على قيد الحياة والآن تبلغ من العمر 77 سنة وهي حالياً عضو شرفية بمؤسسة لونيس معروب ودائمة الاستغفال مع الشباب في المؤسسة لمدة 10 سنوات، أما بالنسبة لعائلتي الصغيرة، فأنا لم لطفلين تبننتها منذ صغرهما الذكر اسمه Assirm وهي أغنية مشهورة للونيس، والصغرى اسمها لها، أي الإسلام، إذن لدى عائلة صغيرة وأخرى كبيرة هي تامازغا.

●● وماذا عن مؤسسة معروب؟
●● هي مؤسسة تأسست بعد اغتيال لونيس وباختصار يمكن اعتبارها تتمة لما تركه لونيس وتسعى إلى الحفاظ على إرثه الثقافي والحضاري، وبعد إلقاء الضوء على المنهجية في ليبية، لأن الأنسان موجود ولو نيس هو الأصل والجذر، رغم أننا الطريق إلى

العالم الأمازيغي، كيف ترين ما يجري الآن داخل هذه المنظمة الأمازيغية العالمية الوحيدة؟
●● أظن أنه عندما تكون المشاكل يجده دائماً محاولة البحث عن الحلول والخارج الممكنة، لذلك يجب أن لا تزيد من تعقيد الأمور، والآن بطبعية الحال قد سبق لي أن التقى مع لونيس بفاس رئيس CMA نهاية شهر يوليز وبداية ثغشت الماضي الذي زار المؤسسة برقة أعضاء CF بالقبائل، واقتربت عليه حلول لفترة الأزمة، لا سيما أنه صرخ لنا أن السلطات الجزائرية منعوها عقد المؤتمر بتيري وزو، ونحن كمؤسسة لونيس معروب وباقى منظمات المجتمع المدني بالقبائل نشأند فقد المؤتمر هنا بتيري وزو وسنجد كل الوسائل المتاحة والازمة لذلك على رأسها الضغوطات على السلطات الجزائرية لأنها ليس لديها الحق لمنع ورفض انعقاد المؤتمر بمدينة تيري وزو، وفي أسوأ الحالات اقتربت على بمقاس قدر المؤتمر بتوريت من موسى القرية الأصلية للونيس معروب خاصة وأن وجود درسية ابتدائية بجانب منزل معروب لونيس مقر المؤسسة، يمكن من استقبال المؤتمرين في ظروف أحسن، وللمناسبة فقط بهذه المدرسة هي التي درس فيها المفكر الأمازيغي مولود

اعتبرت فاطمة أكناو مسلسل إدماج الأمازيغية في المدرسة الوطنية مكملاً مهماً رغم التغيرات والصعوبات التي اعتبرت ضته، وقالت أن أهم ما تتحقق في السنوات الست الأخيرة هو التعميم الجزئي العمومي لتدريس الأمازيغية، وتضيف أنه تم استكمال العدة البيداغوجية من كتب مدرسية وحوامل بيداغوجية، واستفاد عدد كبير من الأساتذة من التكوين المستمر. وترى أن هذا التكوين رغم مدة القصيرة، فإنه حق أهداف تجلت في تلقين مبادئ الكتابة بحرف تيفيناغ والقواعد الإملائية والبنيات الصرفية والتركيبيّة للغة الأمازيغية.

فاطمة أكناو الباحثة بالمعهد الملكي للثقافة الأمازيغية لـ «العالم الأمازيغي»

سياتم العمل على اقتراح خطة شاملة لتوفير الشروط القانونية والتنظيمية والتربوية لإنجاح عملية إدماج الأمازيغية



في الوسط القرري أو الحضري باعتبارها عنصراً أساسياً في التربية الأولى للطفل وتمريض الموروث الثقافي الأمازيغي. ولكن تبقى المدرسة هي البيئة الأساسية لعملية التنمية الاجتماعية للطفل لدى يجب ترسيخ مكانة اللغة الأمازيغية بهذه المؤسسة حتى نضمن استمرارية الحفاظ عليها كمكون أساسي للهوية الوطنية.

● أشرف على أولبياد تيفيناغ للمرة الثالثة ضمن فعاليات مهرجان تيفيناغ ما تقدّم ذلك وما مدى تجاوب الأطفال معها؟ وما هي القيمة المضافة للأولبياد بالنسبة للأمازيغية؟

منها إذ تعاني أكثر من غيرها من آفة الأمية والجهل والفقير.

● أشرف على أولبياد تيفيناغ للمرة الثالثة لتلك وما مدى تجاوب الأطفال معها؟ وما هي القيمة المضافة للأولبياد بالنسبة للأمازيغية؟

● لقد دأبت جمعية تيفيناغ منذ ثلاث سنوات على تنظيم أولبياد تيفيناغ بتنسيق مع المعهد الملكي للثقافة الأمازيغية ومع الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين لجهة سوس ماسة درعة بهدف تشجيع التلاميذ على تملك القدرة على الكتابة بحرف تيفيناغ والقواعد الإملائية والتنوية بالتميزين منهم.

ولعل تنظيم مثل هذه التظاهرات من العوامل المحفزة التي ستساهم في نشر حرف تيفيناغ في فضاء القسم، وفي تحسين أوليائهم بأهمية وفي افتتاحهم على محيط آخر.

● وسعاً وراء انتشار وتعميم حرف تيفيناغ، أتمنى أن تعمم وتوسيع هذه التجربة على الصعيد الوطني ويحظى تنظيمها بتغطية إعلامية واسعة باعتبارها من بين الوسائل التواصلية التي تعرف بالمهودات التي يقوم بها أساتذة اللغة الأمازيغية.

«تدريس الأمازيغية لا يقتصر على تلقين اللغة نحو وصراfa ومعجماً، بل تحقيق وظيفة ثقافية ومعرفية عبر تلقين أهنم مكونات الثقافة الأمازيغية»

● من المؤكد أن محو الأمية عبر اللغة الأم من الوسائل الناجعة للحد من تفشي آفة الأمية في المجتمعات الموسومة بالتجدد اللغوي والثقافي. ما يؤسف له هو أنه تم إقصاء اللغة الأمازيغية ضمن البرامج الوطنية لمحو الأمية، وبهذا الصدد لا يسعني إلا أن أوجه نداء إلى المؤسسات والهيئات المختصة وإلى التنظيمات الجهوية لتنظيم حملات تحسسية وتوعوية وثقافية وتكوينية بالأمازيغية لفائدة المرأة خصوصاً القرية

القصيرة حق أهدافه المتمثلة في تلقين مبادئ الكتابة بحرف تيفيناغ والقواعد الإملائية والبنيات الصرفية والتركيبيّة للغة الأمازيغية وفي تلقى المعلم البيداغوجي والمقاربات البيداغوجية المعتمدة وفهم المنهجيات المسيطرة في الكتب الدراسية ودياكتيك الأنشطة التربوية. وما يؤسف له أن عدداً من الأكاديميات الجهوية للتربية والتكوين لم تنخرط في تفعيل المذكرات الوزارية المتعلقة بالتقويم المستمر.

● يعاني أساتذة اللغة الأمازيغية من مشاكل داخل المؤسسات التعليمية كانعدام أقسام قارة لتدريس الأمازيغية والتوزيع الزمني وإنعدام التخصص في اللغة الأمازيغية... أين هو دور المعهد من كل هذا؟

● تلك إشكالات ذات صبغة تنظيمية وهي من اختصاصات الأكاديميات الجهوية والذنيات والمصالح المركزية. دور المعهد هو دور قوة اقتراحية تتقدم بمقترنات ومقترحات في إطار إشغال اللجنة المشتركة بين المعهد والوزارة.

● ما هي إستراتيجية المعهد فيما يخص تدريس الأمازيغية للموسم الدراسي 2008-2009؟

● تكمّن إستراتيجية المعهد فيما يخص تدريس الأمازيغية للموسم الدراسي 2008-2009، أولاً، في تجويد تدريس الأمازيغية على مستوى الابتدائي، ثانياً، في ترسيخ

● من أكثر من ست سنوات على انطلاق عملية تدريس اللغة الأمازيغية، ما تقييمك لذلك؟

● بالقياس مع مرحلة ما قبل 2003 التي عرفت إقصاء تام للأمازيغية في المنظومة التربوية، يمكن القول إن مسلسل إدماج اللغة الأمازيغية في المدرسة المغربية يعد مكملاً مهماً في حد ذاته رغم التغيرات والصعوبات التي تعرّض هذا الإدماج وأهم ما تحقق ولو جزئياً في هذه السنوات الست الماضية هو التعميم الجزئي العمومي حيث سوف يعطي تعميم الأمازيغية السنوات الست للتعليم الابتدائي بالدخول المدرسي الحالي. كما تم استكمال العدة البيداغوجية من كتب مدرسية وحوامل بيداغوجية. كما استفاد عدد كبير من أساتذة وكمفتشين ومؤطري المراكز من التكوين المستمر. كما تم إعداد المذكرات الوزارية التي تسيطر أهداف وغايات ومنهاج تدريس اللغة الأمازيغية وتنظيم تدريسها، ولكن ثمة بعض المشاكل

العلاقة من قبيل التعميم الأفقي،

وتوفير الموارد البشرية وتكوينها تكويناً أساسياً وتوزيع الكتب المدرسية التي أتمنى أن تجد مكاناً لها في المليون محفظة التي ستوزع ببلادنا في الدخول المدرسي المقلل.

● لم يتجاوز إدراج الأمازيغية في التعليم الفصل الرابع في بعض المؤسسات، في

نظرك من الجهات المسؤولة عن هذا البطء؟ ● المشكلة، مسألة تخطيط ورؤيا. لا يمكن أن ننظم إلى حالة أحسن في غياب إستراتيجية توفر الموارد البشرية الضرورية لتحقيق تعميم تدريس اللغة الأمازيغية أفقياً وعمودياً وكذا في غياب تقويم تشخيصي لهذه المرحلة.

● الملاحظ أن تدريس الأمازيغية يقتصر على مناطق دون أخرى إلى ماذا يعزى ذلك؟ ● في اعتقادي ذلك راجع إلى المقاربة التدرجية المعتمدة في إعداد الخريطة المدرسية، وبما يعزى ذلك أساساً إلى ضعف عدد الأساتذة المؤهلين لتدريس اللغة الأمازيغية وعدم انخراط بعض الأكاديميات في عملية إدماج اللغة الأمازيغية في المنظومة التربوية.

● الكثير يعتبر الدورات التكوينية التي ينظمها المعهد الملكي بشراكة مع وزارة الإتصال والمدة الزمنية المخصصة لها غير كافية لتكوين أساتذة متخصصين في اللغة الأمازيغية. ما قولك في ذلك؟

● الحل الناجع لإشكالية تكوين أساتذة اللغة الأمازيغية يمكن في عدم توفير التكوين الأساسي في مراكز تكوين الأساتذة، ومع ذلك فإن التكوين المستمر رغم مدة

«المهد قوة إقتراحية يتقدم بمخذات ومقترحات في إطار إشغال اللجنة المشتركة بين المعهد والوزارة»

● لم يتجاوز إدراج الأمازيغية في التعليم الفصل الرابع في بعض

oC oE oH oC oX Σ Y Le Monde Amazigh الحـالـم الـأـماـزيـغـي

DIRECTEUR RESPONSABLE: AMINA IBNOU-CHEIKH -DEPOT LEGAL: 2001/0008-ISNN:1114-1476 - N°101 Octobre 2008/2958 - PRIX: 5 DH /1,5 EURO

LA COMMISSION EUROPEENNE REPOND AU PARTI DEMOCRATE AMAZIGH MAROCAIN

Mr. José Manuel Barroso, président de la Commission Européenne, a répondu à la lettre envoyée par Mr. Ahmed Adghirni, secrétaire générale du Parti démocrate Amazigh marocain, en chargeant la direction Générale des Relations extérieures.

Le Chef d'unité de la Direction du Proche et Moyen-Orient, Méditerranée Du Sud Maghreb, Leonello GABRICI, s'est chargé d'envoyer cette lettre du 23 septembre dernier dont nous vous joignons son contenu :

« Monsieur,
Je vous remercie de votre courrier du 10 septembre dernier adressé au Président de la Commission Européenne, qui m'a chargé de vous répondre.

Dans votre courrier, vous faites état de vos préoccupations relatives au respect des droits des citoyens amazighs au Maroc. Je tiens à vous assurer que le respect des droits de l'homme est un élément central des relations UE-Maroc, entériné tant dans le texte de l'Accord d'Association que dans le plan d'action de la politique de voisinage.

Dans le cadre de ce partenariat, les droits de l'homme font par-



Mr. José Manuel BARROSO

tie intégrante des sujets discutés dans le dialogue politique avec le Maroc et, en particulier, dans l'enceinte du sous-comité « Droit de l'homme et démocr

atisation et gouvernance » qui se réunira pour la troisième fois en octobre de cette année. Ce sous-comité permet des discussions sur toutes les questions relatives au respect des droits de l'homme, en ce compris les droits culturels et linguistiques, dans un esprit de franchise et de partenariat.

Je suis convaincu que le renforcement du dialogue et de la coopération entre l'Union européenne et le Maroc sur les questions relatives aux Droits de l'homme et aux droits fondamentaux, tel qu'il est prévu dans le cadre du Statut avancé, ne peut qu'aller dans la direction d'une consolidation d'un Etat de droit et d'une protection accrue des droits humains et libertés fondamentales.

Veuillez agréer, Monsieur, l'expression de mes salutations distinguées. »

DES PERFORMANCES SUBSTANTIELLES DU GROUPE BMCE BANK

Les résultats du premier semestre 2008 présentés lors de la conférence de presse du lundi 6 octobre dernier du groupe BMCE Bank ont été consolidés, caractérisés par une forte progression des résultats du groupe, avec un RBE consolidé en hausse de plus de + 66%, par une activité à l'international, nouveau relais de croissance avec l'intégration de Bank of Africa et le démarrage des activités de MédiCapital Bank, et par poursuite des programme d'extension du réseau et développement soutenu des activités de

la banque et de ses filiales financières au Maroc. Selon Brahim Benjelloun Touimi, administrateur directeur général de BMCE Bank, le groupe BMCE Bank a enregistré une progression de 23,5% pour atteindre près de 470 million de dirhams, et le résultat net, part de groupe, s'élève à 425 million de dirhams, soit une progression de 14,4% par rapport à une année auparavant. Il a souligné que « le groupe BMCE Bank dispose de plusieurs leviers de croissance au Maroc et à l'international, comme en atteste la contribution grandissante de cette filière internationale au résultat, qui atteint 15%. Un tel élan est attribuable, pour une large part, à la fructification de notre participation dans Bank Of Africa, et au fait que la filiale londonienne MédiCapital Bank parvient progressivement à équilibrer ses comptes.

Le bilan économique de l'activité de la banque au Maroc n'est pas en reste. En défaillant les revenus ex-



Mr. Brahim BENJELLOUN TOUIMI

ceptionnel, la croissance des activités précisément récurrentes, ressort avec une progression assez vive de + 37%, que ce soit du fait d'une gestion toujours plus maîtrisée des risques, comme en atteste l'amélioration notable du taux de sinistralité, ou d'une politique de recouvrement particulièrement performante».

Mr BENJELLON-TOUIMI a déclaré aussi lors de la dite conférence de presse tenu au siège de la banque que «Le Groupe BMCE Bank parvient à mener de "front" un programme de bancarisation d'envergure requérant des investissements substantiels en termes humains, organisationnels et informatiques, tout cela étant abondamment illustré dans les présentations projetées et distribuées, autant qu'un ambitieux programme de développement au-delà des frontières, notamment, à Londres et en Afrique subsaharienne.»

La Kabylie s'engage à la tenue du 5^e Congrès Mondial Amazigh

C'est dans un contexte de confusion au sujet du lieu de la tenue du 5-ième Congrès Mondial Amazigh prévu initialement en Algérie, dans la région de la Kabylie, conformément aux recommandations du 4-ième Congrès de Nador en 2005 et aux décisions du Conseil Fédéral de Meknès en février 2008, qu'une réunion de préparation du CMA s'est tenue aujourd'hui le 18/09/2008 à Tizi Ouzou au siège de la médiathèque de l'association Amusnaw.

Après un large débat sur cette rumeur d'un changement du pays accueillant pour de prétendus obstacles de type sécuritaire, nous, associations culturelles et sociales signataires de ce communiqué, venons réaffirmer notre entière adhésion à la tenue du 5-ième CMA, ici en Algérie à Tizi Ouzou, et œuvrons d'ores et déjà à sa préparation et à sa réussite.

Nous nous engageons par conséquent à recevoir tous nos participants et invités dans les meilleures conditions.

Bienvenue à toutes et à tous.

Associations signataires:

- * Amusnaw (Tizi Ouzou)
- * CFPN (Tizi Ouzou)
- * Aghbalu (Tizi Ouzou)
- * Tarwa n'Gaya (Redjaouna, Tizi Ouzou)
- * Afak Si mustapha (Boumerdes)
- * Tamazgha (Tirurda, Tizi Ouzou)
- * Les amis de Krim Belkacem (Draa el Mizan, Tizi Ouzou)
- * Tafat (Tizi Ouzou)
- * Tasseda (Iboudrarene, Tizi Ouzou)
- * Assirem n'tkukt (Aurès)
- * Tadukli (Ifferhouen, Tizi Ouzou)
- * Thifilkut (Makouda, Tizi Ouzou)
- * ACDEJA (Michelet, Tizi Ouzou)
- * Tighri L'haq (Michelet, Tizi Ouzou)
- * Tiguemi (Makouda, Tizi Ouzou)
- * Tiliwa (Ait Hichem, Tizi Ouzou)
- * Tafat (Ait Elkacem, Tizi Ouzou)
- * Taghma n'tubirt (Bouira)
- * Taghma de Zoubga Illiten (Tizi Ouzou)
- * Amgud (Draa el Mizan Tizi Ouzou)
- * Coordination des associations culturelles Amazigh de Bouira
- * Mouvement citoyen (Co. Tizi Ouzou)
- * Mouvement citoyen (Co. Bouira)
- * Mouvement citoyen (Co. Boumerdes)
- * Mouvement citoyen (Co. des Aurès)
- * Fondation Matoub Lounes (Tizi Ouzou).

* Fait à Tizi Ouzou le 18/09/2008.

5^e Congrès Mondial Amazigh à Tizi Ouzou (Kabylie, Algérie) du 30 octobre au 2 novembre 2008/2958

Le Congrès Mondial Amazigh (CMA), est une ONG internationale de défense des droits et des intérêts du peuple Amazigh, créée à Saint-Rome de Dolan en 1995, en réponse à l'attente historique des imazighen. Le CMA est une organisation qui regroupe des associations et organisations socioculturelles à caractère amazighe dans les différents pays de Tamazgha (Afrique du Nord) et aussi au sein de la diaspora en Europe et en Amérique du Nord.

Le Congrès Mondial Amazigh s'est fixé comme objectif principal le rassemblement de toutes les volontés militantes en faveur d'un projet de société fondé sur les valeurs de liberté, de tolérance, de démocratie, de laïcité, de respect des droits humains et d'amitié entre les individus et les peuples, tout en réhabilitant les aspects et les valeurs de Tamazight sur les plans culturel, linguistique, civilisationnel et historique.

Depuis, le premier congrès Amazigh de Tafira (îles canaries) de 1997, des assemblées générales du CMA ont été organisées périodiquement et conformément à ses statuts et aux décisions de ses conseils fédéraux : à Lyon (France) en 1999, à Roubaix (Lille, France) en 2002 et à Nador (Rif, Maroc). L'une des recommandations les plus importantes adoptées lors de sa dernière assemblée, tenue à Nador, stipule expressément l'organisation, pour la première fois et à l'unanimité des participants, que la 5^e édition de l'Assemblée générale du CMA devait s'organiser en Kabylie. Dans le but de concrétiser matériellement ce nouveau rendez-vous historique du CMA en terres de Kabylie, le Conseil Fédéral s'est réuni à Meknès le 23 février 2008 et a procédé à l'installation d'un comité préparatoire composé de membres du Conseil Fédéral d'Algérie et du Bureau Mondial, chargé de mettre en

œuvre toutes les conditions morales et matérielles, pour l'organisation de cette assemblée générale du CMA.

Depuis son installation, le Comité Préparatoire a mis en œuvre toute une série d'actions, en menant une campagne de proximité à travers la société civile et des rencontres de concertation avec des associations culturelles et sociales, les acteurs du monde amazigh et les responsables de certaines institutions...

Comme toutes les précédentes éditions, de toutes les régions de Tamazgha et de la diaspora, des personnalités et des représentants d'organisations amazighes et amis/ères des imazighen sont conviés à conjuguer leurs efforts dans un cadre rassembleur et unificateur pour la réussite de ce rendez-vous qui aura lieu à Tizi Ouzou, les 30, 31 octobre, 1 et 2 novembre 2008/2958.

Comité préparatoire du "5^e CMA à Tizi-Ouzou"

la conférence de presse interrompue par la police.

Nouveau rebondissement dans ce qui est convenu d'appeler « l'affaire du 5^e Congrès » depuis cet été. 25 associations rejoignent le groupe d'Amusnaw, Rachid Raha et Belaïd Abrika. Leur conférence de presse d'aujourd'hui a vu l'arrestation momentanée de Rachid Raha, Abdellah Bouchart, Marraki Mohamed et Ahmed Adghirni par les autorités de police. En pleine controverse autour du lieu de son organisation

Par: Kabyle.com - Tizi Ouzou/ Lundi, 09/22/2008 - 20:27 - Ajgu

Aujourd'hui même s'est tenue une conférence de presse du Comité préparatoire du Congrès Mondial Amazigh en Kabylie au sein de la Médiathèque de l'Association Culturelle Amusnaw. Devant un parterre de journalistes, les représentants du Comité et leurs invités marocains ont fait une déclaration préliminaire dans laquelle on pourra noter que « l'une des recommandations les plus importantes adoptées lors de la dernière assemblée du CMA à Nador était d'organiser la 5^e édition du Congrès Général en Kabylie ».

Fort de cette décision, et « dans le but de concrétiser matériellement ce nouveau rendez-vous historique du CMA en terres kabyles, le Conseil Fédéral s'est réuni à Meknès le 23 février 2008 et a adopté l'installation d'un Comité de Préparation », comprendre le Comité qui tient la conférence.

Celui-ci, estiment-ils « a mis en œuvre une campagne de proximité à travers la société civile et des rencontres de concertation avec des associations et organisations de la société civile afin de concrétiser le rendez-vous auquel des personnalités et des représentants d'organisations amazighes et amis/ères des imazighen sont conviés à conjuguer leurs efforts dans un cadre rassembleur et unificateur pour la réussite de cet événement », qui aura lieu, soutiennent-ils mordicus, « à Tizi-Ouzou les 30, 31 octobre, 1 et 2 novembre 2008. »

Juste avant d'entamer la déclaration et de passer aux questions/réponses avec les journalistes présents, la police fait irruption dans la salle et signifie l'interdiction de participer à la conférence des invités marocains (Rachid Raha, Abdellah Bouchart, Marraki Mohamed et Ahmed Adghirni) tout en leur demandant de les suivre au commissariat central de Tizi Ouzou, chose qui sera faite, mais les présents et même les journalistes ont tenu à les accompagner. C'est comme ça qu'un sit-in improvisé a été tenu en face du commissariat jusqu'à ce que les personnes mises en cause soient relâchées en compagnie de El Hachemi Touzene et de Bélaïd Abrika.

Une seconde conférence de presse s'en suivit, au même lieu,



dans laquelle le Comité Préparatoire, par la voix de El Hachemi Touzene, secrétaire général de l'Association Culturelle Amusnaw, a affirmé qu'il ne s'agissait en fait que « d'une procédure normale pour tout étranger en visite dans le pays, qu'il n'était pas question de l'organisation du 5^e Congrès, qu'aucune loi n'interdit l'organisation de pareilles activités mais qu'il était juste question d'informer les autorités ». Prenant la parole, Rachid Raha, vice-président du CMA, a remercié les journalistes de leur solidarité et « a regretté la situation qui prévaut et les agissements de nos États respectifs tout en espérant que cela va changer avec la généralisation de la liberté d'expression. » La parole est ensuite revenue à Ahmed Adghirni, secrétaire général du Parti Démocrate Amazigh Marocain (PDAM), qui a affirmé aussi qu'il « s'agissait d'une procédure normale, mais que la police aurait pu se montrer plus cordiale dans ses agissements, car il n'a jamais assisté à une descente comme celle-ci en pleine conférence. » Le point fait sur les causes de l'interruption, les conférenciers sont revenus au sujet du jour en affirmant leur volonté de tenir le 5^e Congrès Mondial Amazigh à Tizi Ouzou (Kabylie), coûte que coûte tant qu'il n'y aura pas d'écrit officiel signifiant l'interdiction formelle de la manifestation. Avant de donner rendez-vous à l'assistance pour les 30, 31 octobre, 1 et 2 novembre 2008, les organisateurs ont distribué des dossiers contenant : La déclaration préliminaire, le PV de la réunion du Conseil Fédéral du CMA, un communiqué signé par 25 associations partie prenante de l'organisation du 5^e Congrès à Tizi Ouzou, un PV de réunion de préparation à Bgayet, copie des Statuts et du Règlement Intérieur du CMA.

JUGURTHA OU LE REFFUS*

A l'instar des grands romans historiques, ce livre nous berce entre le réel et la fiction, entre la force du guerrier et l'amour d'une femme qui s'avère, même subrepticement, fatal et obsessionnel.

Le latin ne dispose pas de lettre pour noter y. Il met I ou J à sa place. Donc Jugurtha peut être Yugurtha. Le nom berbère Yugrthn désigne le plus jeune de la famille.

Ainsi Jugurtha est le petit-fils de Massinissa qui avait trois fils dont Mastanabal (le père de Jugurtha).

Massinissa, roi des Numides, gisant ne voyait qu'une lueur voltigeant d'un côté à l'autre. C'était son petit-fils : « -Quel âge as-tu, Jugurtha ? interrogea le mourant d'une voix chevrotante.

-Onze ans, Seigneur.

-Onze ans ! Tu es un homme déjà. Souviens-toi...Il faut...venger l'affront. Carthage...à nous...Carthage...notre terre. L'Afrique est à nous. Prends conseil. Les Romains peuvent nous aider d'abord, mais, après, nous seuls ici...Tu entends, Jugurtha? Nous seuls serons les maîtres ! Les Romains peuvent être vaincus ! Il faut du temps...Instruis-toi auprès des Romains; Vois comment ils font la guerre...vois comment ils gouvernent. Porte l'habit du vainqueur, imite-le. Cela te servira à te garder intact; ton âme est libre comme la mienne. Peu importe la toge que l'on met quand celle-ci peut nous servir. J'ai commencé une œuvre qu'il fautachever. L'Afrique est notre terre...Souviens-toi... ! ». p :15.

Ces mots auraient été gravés dans la mémoire de Jugurtha qui -même con-



nu pour son courage d'affronter les fauves et les tuer à un âge précoce pendant des sorties de chasse, n'ayant comme arme qu'un javelot-, avait choisi d'aller rencontrer Scipion Emilian , consul Romain, petit-fils de Scipion l'Africain, habitué à vaincre et destructeur de Carthage.

Jugurtha avait appris la philosophie, avait assisté aux pièces de théâtre au point qu'il se trouvait bien à l'aise en discourant avec Scipion. Il aurait même allé plus loin, s'amourachant d'une Patricienne du nom de Calpurnia, selon la romancière, si ce n'était le conseil de Scipion qui l'avait détourné en lui expliquant que les temps n'étaient pas favorables pour conclure un tel mariage.

Dès la mort de Scipion vers 129 Av.J.C, Jugurtha se voyait lancé dans ses projets nostalgiques de revenir en Numidie et se rappelait les chants d'un poète « le désert depuis longtemps est mon ami... ».

Comme se traduisait en vers l'union de l'homme et de sa terre.

Après la mort de Micipsa, alors roi de Numidie, ses deux fils Adherbal et Hiempsal voyaient dans leur cousin un vrai concurrent pour le pouvoir étant donné son expérience, en sus de l'adoration que lui vouait le peuple dès son enfance.

Il est le seul à même de gérer la Numidie en ces temps délicats.

Jugurtha se débarrassa de ses rivaux en s'exclamant : « je connais les Romains, leur conquête est déjà commencé ! Ils nous ont séparé pour mieux nous manger ! » p :130.

Peut être est-il l'âge et sa pression, pour assouvir et son rêve et celui de son grand-père, qui l'ont acculé à défier les Romains avant d'être encore près.

« Alors, Jugurtha décida de traverser le désert et d'obtenir l'aide de Bocchus, roi des Gétules et des Maures (les marocains de l'époque). Il pou-

vait d'autant plus compter sur l'aide du roi que l'une de ses femmes était la propre fille de ce souverain » p:159. Mais, ce dernier l'a trahi et l'a livré aux Romains qui étaient soigneusement cachés, à côté du lieu où le rebelle et son beau-père eurent rendez-vous. On disait qu'il fallut plusieurs hommes pour terrasser Jugurtha qui se défendit comme un lion.

C'était vers 105 Av.J.C. Pourtant, il n'avait rien à regretter puisqu'il avait eu la vie qu'il désirait dans son pays : le soleil ardent qui vous traverse jusqu'au cœur et les soirées de chasse où la force s'accouple avec l'intelligence pour accoucher d'un guerrier hors du commun.

Nonobstant cette fin prématurée et pour le moins que l'on puisse dire héroïque, une femme Numide racontait à son fils : « il n'est pas mort, on lui caressant les cheveux. Regarde, un jour sur cette montagne là-bas, il reparaîtra, sur son cheval blanc, comme autrefois. Il chassera loin de nos terres les Romains, et nous ne leur enverrons plus notre blé, nos lions et nos éléphants ». p :174.

...Mourir en esclave de Rome ? Lui ? Jamais ! Il ne laverait pas les latrines de riches Romains oisifs ! Etre l'objet d'un autre homme, quelle horreur ! Comment pourrait-on se satisfaire d'une aussi triste condition ?

* JAMAL BENABBI.

* : Roman historique signé JAMILA LAHLOU, Ed.GUESSOUS,1989.

Au pays d'Anflous Une contribution à l'histoire de la tribu des Haha

(Ouvrage de 238 pages, - 1ème édition - format 17x24 cm - avec plusieurs illustrations)

Uphilosophe définissait l'Histoire comme tout ce qui reste lorsque nous avons tout perdu. Souvent, elle peut se comparer à ces vieux tableaux de maître italien dont les siècles avaient oxydé le vernis au point de les couvrir d'une partie ténèbreuse, et que des réactifs appropriés pourraient faire disparaître pour ramener les coloris originels dans leur fraîcheur pour le ravissement de nos yeux.

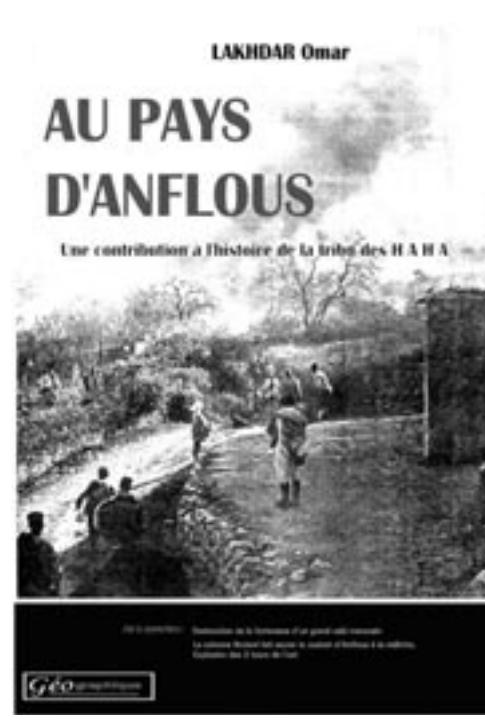
Cet ouvrage se propose de visiter quelques épisodes de l' histoire des tribus H A H A, des origines à nos jours, en empruntant les méandres des interprétations avancées par les chroniqueurs anciens qui nous ont conservé beaucoup de noms de localités de la région, aujourd'hui anéanties et dont le souvenir même

avait disparu; et les récits de voyageurs, arabisants et berbérants, qui nous ont décrit, de manière saisissante la vie intime de ces tribus berbères, l'anarchie guerrière qui en formait les populations jusque dans les profonds replis de leur tempérament moral.

Dans ces espaces, le nom de la tribu est un signe sémantique au même titre que d'autres, utilisé pour marquer et délimiter un territoire. Il est le symbole d'une histoire, comme souvent, pleine de gloire, où les membres de la tribu doivent puiser leur référence et leur fierté.

Un des traits anciens de la société berbère dans cette région, se trouve dans les haines violentes entre familles qui étaient la cause de guerres tribales, d'exils et de vengeances sans fin. Dans une vieille tradition makhtenienne, les légendaires caïds de la confédération des Ihahan avai-

ent toujours mené des campagnes au nom du sultan dans le Sud du Maroc. Il y avait eu à la fin du XVIII^e siècle, Mohamed Aghennaj qui ira victorieusement jusqu'à Iorgh au sud de Tiznit, ou encore Abdallah Ou Bihi au milieu du XIX^e qui domina toute la province du Sous. Enfin, lors de la colonisation



française, le caïd Anflous et le caïd Guellouli n'avaient jamais cessé de croire que le devoir de résister à l'occupant par les armes leur échoit en leur qualité de défenseurs naturels de la tribu. Ils menèrent donc une lutte sans merci aux armées françaises dont la puissance de feu, à laquelle ils n'avaient pas la moindre idée, les obligea à la fin à capituler.

* (Ouvrage en vente à la Librairie « Aux Belles Images - Rabat)

Interview
réalisée par
Abdenib
IDSALEM

Dans cet interview, Dr ORNA BAZIZ éclaircit aux lecteurs du mensuel « Le Monde Amazigh » sa relation avec sa ville natale d'Agadir, et les causes qu'elles lui ont encouragé pour écrire sur le séisme d'Agadir du 29 Février 1960. Parlante aussi sur les débats académiques, organisés au sein du plusieurs universités israéliennes à propos de cette catastrophe. A l'occasion de la rencontre avec les jeunes amazighs marocains à Agadir l'été précédent Dr Orna leur a proposé les initiatives culturelles pour recréer l'avenir à partir de la mémoire partagée.

DR . ORNA BAZIZ POUR "LE MONDE AMAZIGH"

LES JUIFS DU MONDE ENTIER PORTENT LE MAROC DANS LEURS COEURS

* D'abord, bienvenue dans le journal «Le monde amazigh». Nous voudrions savoir qui est Dr ORNA BAZIZ?

** Merci mon ami. Ramadan Karim à vous et à tous vos compatriotes!

Je suis Régine RIBOH, née à Agadir le 1.8.1949. J'ai quitté ma ville natale le lendemain du séisme survenu le 29 février 1960. En 1962 j'ai immigré en Israël où j'ai fait mes études et ai bâti mon nid. Depuis je me nomme Orna BAZIZ. J'ai quatre enfants qui ont de 22 à 31 ans. En 1996 j'ai soutenu à la Sorbonne un doctorat d'Etat en littérature et civilisation hébraïques. Je vis à Jérusalem où j'enseigne la littérature hébraïque et la langue hébraïque dans le secteur Arabe de l'Ecole Académique de Cadres Enseignants.

* Vous êtes née à Agadir. Comment donc avez vous quitté cette ville vers Israël, et c'est quoi Agadir pour vous?

** Voyez vous, je pense que Jérusalem et Agadir sont mes deux pôles. Agadir évidemment c'est mon enfance brisée. Agadir c'est ma famille, ma maison... détruite et disparue. D'autre part, Jérusalem c'est ma vie.

* Votre relations avec votre ville natale, Agadir, vous a-t-elle guidé pour écrire votre ouvrage « Hagadat Agadir: la ville et sa destruction»? Comment pouvez-vous raconter cette expérience?

** Israël est un pays d'immigrants où chacun a un passé qu'il essaie de mettre de coté pour se construire. De ce fait et du fait que les rescapés en général refoulent leur traumatisme pour essayer d'avancer dans la vie, je ne me suis jamais trop occupée de mon passé. Comme tout le monde j'ai été "happée" par la vie de tous les jours, et je me suis investie dans l'éducation de mes enfants et dans ma carrière.

En 2002 j'ai été appelée à donner un témoignage lors d'une soirée organisée à l'université de Beer Sheva en souvenir du séisme d'Agadir. J'ai donc écrit un témoignage qui raconte mon souvenir du tremblement de terre et surtout ce que j'en ai fait inconsciemment. Cela est évident. La thèse de doctorat sur laquelle j'ai travaillé pendant dix ans est une recherche sur une théorie mystique Juive qui parle de brisure et de restauration. J'ai nommé mon témoignage: "Tout a été écrit et pourtant nous avons le libre arbitre". C'est à dire que j'essaie de faire la part des choses. En effet, le Maktoub est là, mais il faut à tout prix travailler ses expériences, en faire matière de réflexion, essayer de grandir avec. Nous avons le libre arbitre d'interprétation. C'est à nous de jouer!

Et là, dans l'auditorium de l'université, après avoir énoncé mon allocution une dame s'est levée et avec un mouvement de la main et un accent très marqué elle s'est adressée à moi et m'a dit: "Aouah, si tu es docteur et si tu parles si bien, fais quelque chose pour nous. Même nos enfants ne savent rien de notre passé!" J'ai senti envers cette dame, que je ne connais pas, une responsabilité. Je lui ai répondu qu'en effet personne n'arrive à parler de ses traumatismes. C'est une réaction tout à fait humaine. Je lui ai promis de réfléchir sur ce qu'elle m'incombeait de faire.

Le même soir, en rentrant chez moi j'ai saisi l'immense responsabilité que cela représentait. Il faut à tout prix faire une recherche et marquer pour l'éternité une trace de tout ce passé refoulé. Ce fut très net dans mon esprit. Seul un livre répondrait à ce besoin d'immortaliser notre communauté. Le nom aussi s'est érigé avec la même force naturelle: "HAGADAT AGADIR".

* Qu'est ce que cela veut dire, hagadat Agadir, et quel est le contenu du livre?

** En hébreu et dans notre tradition La HAGADAH est le récit oral d'un événement historique tel la sortie d'Egypte des enfants d'Israël, qui se raconte à la Pâques juive. Je souligne son caractère oral car il nous implique de raconter, de dire l'éloge de Dieu. Selon notre tradition chaque père a le devoir de publier à ses fils l'histoire de notre peuple. De plus, lorsque nous racontons à Pâques l'exode d'Egypte, c'est pour propager l'idée de délivrance d'un état de servitude; c'est pour louer le Ciel de nous avoir préservé de perdition.

J'ai employé ce terme de "HAGADAH" pour dire l'histoire de notre passé et surtout pour espérer qu'à travers l'écriture du livre et par sa lecture nous soyons délivrés de notre trauma collectif. Puisse Dieu exaucer ma prière!

Mon ami, en hébreu la forme morphologique de l'Etat Construit du mot "Haggadah" devient "Haggadat..." En ce qui concerne le contenu du livre écrit en hébreu (320



Dr. ORNA BAZIZ

pages) et édité aux éditions prestigieuses de Yad Ben Tsvi en collaboration avec l'Université hébraïque de Jérusalem, il contient trois parties: la première (200 p.) relate une recherche historique, géographique, ethnique et culturelle de la ville d'Agadir, sa naissance, son développement, ses communautés, ses rêves et ses espoirs, sa destruction et sa renaissance. La seconde partie (100 p.) est une recherche ethnographique qui retrace le vécu unique et particulier de 13 rescapés choisis très minutieusement selon leur age, leur sexe, leur condition humaine, socio-économique, etc. J'ai beaucoup travaillé la narratologie. La troisième partie consiste en une liste partielle des sinistrés juifs de la catastrophe.

Je vous joins en pièce attachée la couverture du livre en hébreu. Vous êtes invités aussi bien que vos chers lecteurs à me contacter pour plus de renseignements ou pour la commande du livre.

* Quelles sont les nouveautés de cet ouvrage en ce qui concerne le séisme d'Agadir de 1960?

** Je me suis basée dans ma recherche sur les archives françaises et hébraïques et aussi sur un livre exceptionnel paru en 1962 à New York par le comité séismologique de l'institut américain Iron and Steel, épuisé depuis cette date. C'est un livre scientifique dans lequel j'ai puisé la matière la plus exacte mais aussi la plus sèche. J'y ai ajouté le sang de mon âme de rescapée.

* D'après cette étude que vous avez publiée dernièrement, quelles sont les influences directes et indirectes du séisme sur la population de la région d'Agadir?

** Vivant à Jérusalem et non pas à Agadir je ne peux vous répondre à cette question. Ce dont je me suis occupée dans mon livre c'est de vérifier l'impact de cette catastrophe dans la vie des gens. En visitant Agadir presque chaque été je me rends compte de l'énorme changement. C'est une autre ville.

* On voit que les Juifs en Israël portent un grand intérêt pour le tremblement de terre du 29 février 1960, puisqu'ils ont déjà organisé des rencontres sur le même sujet en 2002, pourquoi précisément?

** En 2002 l'université de Beer Sheva a organisé une soirée d'étude en mémoire du séisme avec ma collaboration. Comme je vous l'ai raconté, il s'agissait d'une seule activité. Il a fallu que cette dame s'adresse à moi pour me réveiller. J'ai pris les choses en mains et tout à fait en dehors de l'initiative de l'université de Beer Sheva et à titre particulier j'ai commencé à oeuvrer afin de réunir les Gadiris israélites et ceux du monde entier afin d'édifier un mémorial en souvenir de notre communauté disparue.

J'ai réuni tout ce monde dans mon Ecole à Jérusalem. J'ai planté une forêt "En souvenir de tous les disparus d'Agadir". J'ai organisé à trois reprises des journées du souvenir. En 2004 lors de notre cérémonie j'ai envoyé nos condoléances à Sa Majesté le Roi Mohamed VI et au peuple marocain pour la destruction de El Hoceima. Sa Majesté m'a répondu et j'en suis très fière. Je suis venue d'ailleurs

directement de Jérusalem déposer mon livre au cabinet royal. Je salue très respectueusement le souvenir de feu son père, le Roi Hassan II qui a rebâti notre ville et celui de son grand père qui s'est tellement attristé lors de la destruction d'Agadir, la perle du Souss, qu'il aimait tant.

Au-delà des activités publiques je pense qu'un livre laisse une marque indélébile pour l'éternité. Surtout aux éditions de Yad Ben Tsvi de Jérusalem. J'ai travaillé à ma recherche dans l'entièreté solitaire. Je n'ai été aidé que par Dieu qui, je pense, m'a choisie pour remplir cette mission. Halleluya!

* Vous avez visité dernièrement la ville d'Agadir pour rencontrer les agents culturels et les responsables de la ville et débattre avec eux de l'idée que vous proposez d'organiser un colloque international autour du séisme d'Agadir; quels sont les objectifs de ce projet?

En effet maintenant que "l'enfant est né" et que le livre est fort bien accueilli par la presse israélienne, je voudrais travailler tout d'abord à la traduction ou plutôt à la réécriture du livre en français. Pour cela je cherche un sponsor. Donc avis aux amateurs!

Ensuite je pense qu'il est du plus grand intérêt de préparer le cinquantenaire du séisme à Agadir. J'ai écrit à Sa Majesté le Roi. Je lui ai proposé mon énergie et mes idées: il faudrait propager dans le monde entier le miracle de cette renaissance d'une ville détruite ainsi que les paroles du regretté Roi Mohamed V alors qu'il s'adressait au peuple endeuillé et les réconfortait leur prêchant l'entraide et la confiance. Un congrès international universitaire ferait rencontrer des psychologues qui discuteront du post trauma. Des littéraires parleront de la production littéraire que cette catastrophe a engendrée. Des architectes élaboreront les problèmes d'urbanisation après séisme etc. Et pourquoi pas renouveler le congrès international des sports nautiques à Agadir?!

J'ai contacté le Maire d'Agadir qui m'a très chaleureusement accueillie. Merci Mr Kabbaj! J'ai discuté avec beaucoup d'intérêt des professeurs d'université de haute volée. Merci cher Professeur Elmedlaoui de Rabat! J'ai mis au courant de mon initiative Monsieur André Azoulay et Monsieur Serge Berdugo. Merci, chers amis pour votre écoute!

Je vois dans mon imagination l'année 2010 comme "L'année Agadir". Les postes du monde entier tireront des timbres spéciaux. Des recherches seront encouragées dans tous les domaines et à tous niveaux. Les idées n'arrêtent de fusionner.

* Comment vous voyez l'avenir des relations entre les Juifs d'Israël et leurs lieux d'origine au Maroc?

** Les juifs du monde entier portent le Maroc dans leurs coeurs. Je les rencontre en France, au Canada, en Californie, en Amérique. En Israël spécialement je peux témoigner d'un très grand intérêt que portent les originaires du Maroc ainsi que tous les israélites (ashkénazes) qui affluent au Maroc. Ils viennent avec leurs enfants revoir où ils ont grandi. Ils sont très attirés par ce beau pays et sont toujours très heureusement surpris par l'accueil des marocains, qu'ils trouvent fort sympathiques. En tant que guide au Maroc pour les israélites je peux vous assurer que le climat humain marocain est très favorable.

* Ces trois dernières années, de jeunes activistes amazighs marocains ont pris des initiatives pour créer des associations d'amitié Amazigho-juive, quel est votre avis?

** Je suis tout à fait partante et me ferais un énorme plaisir de relever ce défi. Bravo!

* Votre dernier mot aux lecteurs du mensuel "Le Monde amazigh"?

** Merci de m'avoir écoutée. Je me porte à votre entière disposition. J'espère de tout cœur collaborer avec vous et avec tous ceux qui relèveront le défi de mes idées ici même énoncées.

Je profite de l'occasion pour saluer tous mes frères musulmans à l'occasion des fêtes du Ramadan qui sont une période de recueillement, de prière et d'amour. Je vous souhaite Santé, Prospérité, Joie et Bonheur!

Dans quelques jours nous, Juifs du Monde entier, fêterons le nouvel an 5769. Je joins à mes prières tous les humains de cette terre. Puisse Dieu Tout Puissant m'exaucer: la Paix dans le monde et dans les coeurs!

